

Gran Bretaña, Estados Unidos e Italia proponen seis principios básicos para el desarme

Costa Rica defiende la colonización española

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York), 14. — Gran Bretaña, Estados Unidos e Italia han propuesto seis principios básicos para el desarme.

Los principios están contenidos en el borrador de una resolución que ha sido distribuida a los 99 miembros de las Naciones Unidas.

Gran Bretaña ha distribuido también, separadamente, el borrador de otra resolución en la que se pide la reunión de un grupo de técnicos para estudiar los medios de verificar las medidas de desarme.

Los seis principios son los siguientes:

1) El desarme debe realizarse progresivamente mediante medidas que deberán ser completadas a la mayor brevedad posible, dentro de determinados periodos de tiempo.

2) La transición de una etapa a la siguiente será iniciada cuando las medidas de la fase precedente hayan sido cumplidas satisfactoriamente, que se continúen las verificaciones efectivas y que cualquier acuerdo adicional necesario para la etapa siguiente esté terminado en condiciones de ser llevado a la práctica.

3) Las medidas relativas al desarme convencional y nuclear deberán ser equilibradas de tal modo que ningún país o grupo de países pueda alcanzar, en ninguna etapa, una ventaja militar sustancial, y que se mantenga idéntica seguridad para todos, logrando así el aumento progresivo de la confianza internacional.

4) El cumplimiento de todas las obligaciones de desarme deberá ser verificado con efectividad por medio de una organización internacional dentro del marco de las Naciones Unidas, con el fin de asegurar que el cumplimiento de estas obligaciones se verifique desde la entrada en vigor de las mismas. Tal verificación incluirá la capacidad de investigar no sólo

que se lleven a cabo las reducciones de las fuerzas armadas y de los armamentos acordados, sino también que las fuerzas militares y los armamentos aún no reducidos excedan de los niveles acordados en cada etapa.

5) Lo relativo al control y verificación internacionales formará parte integrante de cualquier acuerdo sobre desarme.

6) El desarme general y completo deberá iniciarse con aquellas medidas que sean susceptibles de rápido cumplimiento bajo un efectivo control internacional, y que sean compatibles con el tercer principio.

La resolución de las tres potencias pide que las negociaciones deberán ser reanudadas tan pronto como sea posible sobre la base de esta resolución.

Deberá ser estudiada, en primer término, no la Comisión Política de la Asamblea General. La fecha del comienzo de la discusión sobre desarme en

esta Comisión no ha sido anunciada todavía.

El borrador de la resolución occidental incluye también seis puntos para un programa de desarme general y completo bajo efectivo control internacional.

Los puntos son los siguientes:

1) Reducción de todas las fuerzas armadas nacionales y de armamentos a los niveles requeridos por la seguridad interna y para la provisión de contingentes a una fuerza internacional de la paz dentro de las Naciones Unidas.

2) Eliminación de los medios de lanzamiento de todas las armas de destrucción en masa.

3) Eliminación de todas las armas de destrucción en masa nucleares, químicas y bacteriológicas.

4) El espacio exterior deberá ser usado para fines pacíficos únicamente.

5) Establecimiento de efectivos medios para la verificación de la observancia de las obligaciones de desarme y para el mantenimiento de la paz.

6) La consecución de un mundo seguro, libre y abierto, en el cual todos los pueblos estarán protegidos de los peligros de un ataque por sorpresa o del estallido de una guerra por error de cálculo. —(Efe).

Eisenhower cumple setenta años

WASHINGTON, 14.—Dwight D. Eisenhower, que es ahora el presidente de mas edad de los que han servido en la Casa Blanca, celebra hoy su setenta cumpleaños. Los ciudadanos de Washington le ofrecerán un robe como regalo.

Antes de la ceremonia, en el curso de la cual será plantado el árbol, el presidente conferenciará con los representantes de las quince naciones africanas y de Chile, las cuales han sido admitidas en las Naciones Unidas durante la actual sesión de la Asamblea General. —(Efe).

WASHINGTON, 14. — Los

jardines de la Casa Blanca quedarán abiertos hoy al público para que las personas que lo deseen puedan acudir a felicitar al presidente Eisenhower con motivo de su 70 cumpleaños.

El presidente procederá a la plantación de un roble en el jardín. El árbol es regalo del pueblo de Washington.

Mientras tanto, el Gobierno del distrito de Columbia, que dirige la ciudad de Washington, ha proclamado hoy el "Día de Eisenhower".

En la mañana de hoy, el presidente recibirá a los representantes de los 15 nuevos países independientes africanos recientemente admitidos en las Naciones Unidas. Por la tarde acompañado de su esposa, se trasladará a su granja de Gettysburg, en Pensilvania, donde celebrarán el cumpleaños con su hijo, esposa y cuatro nietos. —(Efe).

WASHINGTON, 14.—El presidente Eisenhower ha ofrecido una recepción en la Casa Blanca con motivo de su 70 cumpleaños. A la fiesta han asistido los jefes de las delegaciones de los 16 nuevos miembros de la Organización de las Naciones Unidas, a los cuales dijo:

"Lo único que os pedimos es que a través de vuestro propio amor a la libertad y la determinación de vuestros pueblos a vivir la vida que han escogido, lo que pedimos es que resistáis a otros que poseen fuerza militar, económica o política y que intenten dominaros".

El presidente contestaba a una declaración formulada por el jefe de la delegación del Níger, Issouf Dkermakoye, ministro de Justicia de su país, quien había manifestado que los pueblos africanos, sin gran fortaleza material, se encuentran entre dos grandes bloques hostiles.

Eisenhower dijo que com-

prendería este punto de vista, y añadió:

"Pero, señor, nosotros no somos un bloque; tampoco somos hostiles, pero estamos determinados a que las fuerzas que desean destruir la libertad, la dignidad del hombre y las libertades humanas no prevalezcan en este mundo.

Cuando existe una dictadura militante que ha proclamado una y otra vez su intención de conquistar el mundo y controlarlo desde Moscú, entendemos que ha llegado el momento de que todos nosotros, todas las naciones libres, debemos ordenar nuestros asuntos tanto por ellos mismos como para prevenir que las fuerzas dictatoriales encuentren un camino de expansión en el mundo". —(Efe).

El príncipe Francisco de Francia, segundo hijo del pretendiente al trono de Francia, conde de París, que acaba de morir cuando combatía contra los rebeldes argelinos en las montañas de Kabylia.

La foto está tomada en enero de 1959, durante la ceremonia del bautizo de su sobrina la princesa María de Francia, en la que luce el uniforme de paracaidista del Ejército francés, a cuyas tropas pertenecía.

El príncipe Francisco de Francia, muerto en Argelia



El príncipe Francisco, segundo hijo del pretendiente al trono de Francia, conde de París, que acaba de morir cuando combatía contra los rebeldes argelinos en las montañas de Kabylia.

La foto está tomada en enero de 1959, durante la ceremonia del bautizo de su sobrina la princesa María de Francia, en la que luce el uniforme de paracaidista del Ejército francés, a cuyas tropas pertenecía.

Dimiten cinco ministros argentinos

Y diecisiete de los dieciocho generales con mando directo piden el retiro

Continúan las incautaciones y las desertiones en Cuba

Declaraciones del presidente electo del Brasil

BUENOS AIRES, 14.—Cinco miembros del Gabinete, entre los que figura el secretario de Guerra, general Rodolfo Larcher, han presentado hoy la dimisión, lo que se considera como un recrudecimiento de la lucha por el Poder entre los generales del Ejército argentino y el régimen del presidente Arturo Frondizi.

La dimisión de Larcher se produce por segunda vez en 48 horas. Como consecuencia de la disensión entre los generales argentinos y Frondizi sobre la política del Gobierno, el secretario de Guerra había presentado la dimisión anteriormente, pero no había sido aceptada.

Sin embargo, los generales disidentes han renovado hoy sus peticiones para la dimisión de Larcher, y éste ha tratado de impedir que se agriara la disputa entre el Gobierno y el Ejército.

Según informes no confirmados, el ministro del Interior, Alfredo Vitolo; el de Defensa, Justo Villar; el de Sanidad, Héctor Noblia, y el de Educación, Luis Mackay, han presentado la dimisión. De ellos, sólo Vitolo estaba considerado como uno de los objetivos de la disidencia del Ejército.

El partido radical intransigente, gubernamental, ha pedido a Frondizi que convoque una sesión especial del Congreso "Creemos —dice una declaración del citado partido— que el Poder civil se halla amenazado".

La guardia del Palacio Presidencial ha sido reforzada con tropas en uniforme de campaña y dotada de armamento moderno, en vez de las usuales formaciones en traje de gala y armadas con sables.

Larcher ha hecho pública una larga carta de dimisión en la que dice que su labor se ha limitado a "describir una traición" y ataca al comandante en jefe del Ejército, general Carlos Toranzo. —(Efe).

BUENOS AIRES, 14.—Diecisiete de los dieciocho generales argentinos con mando directo de tropas han presentado peticiones de retiro al presidente Frondizi, como protesta contra el secretario del Ejército, general Larcher.

Los generales que dicen que se retirarán si Larcher no dimite se encuentran apoyados en su decisión por más de cuarenta coroneles.

Esa decisión ha sido alcanzada en una reunión de altos jefes del Ejército que se mostraron de acuerdo en general en que el general Larcher, durante la reciente crisis, no presentaba la posición del Ejército al presidente con la urgencia que las circunstancias requerían. Después de la reunión, un emi-



La festividad del Pilar en Zaragoza

ZARAGOZA.

La Santísima imagen de plaza de Nuestra Señora del Pilar a la salida del templo para dirigirse a la plaza de su nombre, donde recibió el homenaje del pueblo zaragozano en el día de su fiesta. (Foto Cifra Gráfica)

sario fue enviado al Palacio Presidencial para entregar un comunicado a Frondizi, que había tenido noticias de que aquella se estaba celebrando y había pedido una explicación de la misma.

En este comunicado, según se cree, se dice que el Ejército no tiene intención de inmiscuirse en asuntos gubernamentales ni de derribar al Gobierno, y se añade que la lista de "sugerencias" hechas por los generales se refieren únicamente a la preocupación existente en el Ejército sobre el "increíble incremento de la penetración comunista en todo el país".

El Ejército no se opone en forma alguna, de acuerdo con el mismo comunicado, al plan de estabilización económica y desarrollo, pero sí a ciertos aspectos de su ejecución y a la falta de coordinación de dicho plan con la política laboral.

Las nuevas peticiones del Ejército se han producido veinticuatro horas después del aparente acuerdo a que se había llegado entre la fracción dis-

gente de las fuerzas armadas y el presidente Frondizi.

Mientras tanto, se han radiado informaciones que no se sabe si son ciertas sobre una reunión militar del martes en la cual el comandante en jefe del Ejército, general Toranzo Montero, pidió, según se dice, la dimisión del ministro de Economía, Alsogaray, y del ministro del Interior, Vitolo. Por

(Pasa a la última página)

REUNION, BAJO LA PRESIDENCIA DE S. E. EL JEFE DEL ESTADO, DE LA COMISION DE ASUNTOS ECONOMICOS

MADRID, 14.—Bajo la presidencia de S. E. el Jefe del Estado, se ha reunido en el Palacio de El Pardo la Comisión encargada de Asuntos Económicos para examinar diversas cuestiones de su competencia.

El primer ministro de Birmania garantiza el respeto a la libertad religiosa

Decreto de Alemania Occidental para que se respete el carácter sagrado de los domingos

RANGUN, 14.—El primer ministro de Birmania ha garantizado el respeto de la libertad religiosa en su país, hablando durante el banquete ofrecido en esta capital en honor del cardenal Gregorio Pedro XV Agagianian, prefecto de la Sagrada Congregación de Propaganda Fide. El primer ministro rindió homenaje también a las comunidades católicas birmanas, cuya lealtad y devoción a la nación —afirmó— son bien conocidas. Elogió después la obra preciosa que ha realizado y sigue realizando la Iglesia Católica Romana en el campo del servicio social. "Esta gran tarea —subrayó— ha logrado siempre mi maravilla y mi admiración".

En el banquete ofrecido en honor del cardenal Agagianian, que salió hoy mismo de Rangún, han participado todo el Episcopado de Birmania, varios miembros del Gobierno y el Cuerpo diplomático. —(Efe).

DECRETO ALEMAN

BONN, 14.—Un decreto para que se respete el carácter sagrado de los domingos ha sido anunciado por el canciller Adenauer en una conversación con las representaciones católicas alemanas celebrada en esta capital. El canciller declaró que un

aumento de las ganancias no puede justificar nunca el trabajo dominical: "Nosotros defendemos el carácter del domingo cristiano, pero será necesario también que todo el espíritu del domingo corresponda verdaderamente a su significado del Día del Señor. Por ello he propuesto anticipar todas las manifestaciones políticas y deportivas a los sábados". —(Efe)

EL EPISCOPADO ITALIANO Y LAS ELECCIONES

ROMA, 14.—La Conferencia Episcopal Italiana, ante la inminencia de consultas electorales en Italia, ha emitido un comunicado en el que se afirma la validez de la declaración emitida el 3 de mayo de 1958 por el Episcopado italiano.

Dicha declaración, que se reproduce en el mismo comunicado, recordaba a los fieles su compromiso de fidelidad a Cristo y a su Iglesia y, por consiguiente, la grave obligación de votar; de ejercitar el derecho al voto en conformidad con los principios de la religión católica y con los decretos de la Iglesia, y de estar unidos en el voto para constituir un sólido baluarte frente a los gravísimos peligros que todavía amenazan la vida cristiana del país. —(Efe).

A través de Dolores Ibarruri (a) «La Pasionaria»

TOULOUSE, 14.—La secretaria general del partido comunista español y portugués, Dolores Ibarruri (a) «La Pasionaria», ha dirigido a sus correligionarios rojos la siguiente carta:

"Praga, en Checoslovaquia, 20 de agosto de 1960 (XVII de la revolución mundial del proletariado en Rusia, casi XVIII). De la secretaria general del partido comunista español y portugués, en la Unión Soviética Ibérica.

Comaradas del Comité Central Ibérico en Toulouse (Francia).

¡Salud!

Comaradas del Comité de la Paz Mundial.

¡Salud!

Han sido muy grandes las contrariedades que nos han estropeado muchos arreglos difíciles que teníamos conseguidos. Principalmente lo de marzo y

la Lubianka envía consignas a rojos españoles y portugueses

luego lo del mes pasado y esos locos y las imprudencias del «Humanité». Menos mal que no se descubrió lo de Lyon. No comprendo cómo nuestros camaradas franceses no han tenido más cuidado, y sabiendo además que ahora Francia no está desgraciadamente con España, como antes. Si no me he enfermado del corazón, no sé.

Hoy os escribo muy contenta después de todo lo de Bucarest y lo de Bulgaria y lo de resultados de aquello que se está preparando para conseguir de fijo; o cambiar la ONU o romper la ONU de una vez y quitar la OTAN, y además lo que se está preparando para noviembre en Moscú, que os asegura que las cosas de España y del partido comunista ibérico y lo que se puede llegar a

hacer con las Américas y con las colonias del Africa portuguesa, tendrán allí su parte (como con los territorios españoles de Africa). Y de lo que se puede hacer con los separatistas ibéricos. Que todo esto es del paraíso que está a nuestro cargo y que cada vez se está encarrilando más.

También para las naciones de toda la vuelta del mar Mediterráneo se presenta muy bien. No hablo de lo demás, porque a vosotros y a mí esto es lo que más nos interesa. Y va bien. Así que ya podéis distribuir la hoja popular para las camaradas que os hemos aprobado. Hay que añadirles también que, aparte de la idea, ellos están con los que van a ganar de fijo la guerra fría y con las naciones más fuertes y de ma-

yor cultura. Porque la otra guerra terrible no habrá, porque nadie quiere (más que los camaradas chinos, y esos no tienen con qué). Nosotros queremos la paz como quiere la Unión Soviética, y podemos obliar a las naciones capitalistas, porque tenemos las armas mucho más terribles que ellos, y con los neutrales somos más.

Os dije que esperarais hasta recibir aviso, que (si no sabéis obedecer) todo se podrá retrasar. Y ya veis los locos impacientes. Sin estar organizados el conjunto, no se puede salir bien. No tenéis que obedecer las órdenes nada más que de esta agencia central comunista de la Lubianka. Los camaradas de dentro no tienen que obedecer las órdenes nada más que las

vuestros del Comité Central Ibérico de Toulouse. Lo que no viene de ahí para ellos y de aquí para vosotros, también puede ser un engaño. Todo está en esperar las órdenes y las consignas. Y obedecer. Porque en Moscú ya saben por los informes lo que les conviene en cada sitio. Y para eso tiene su red de camaradas especializadas, que trabajan también dentro y aparte de vosotros. Pero siempre os digo que si creéis que hay alguna cosa que tenemos que saber, o vuestra opinión de lo que convendría, pues decírnoslo, que aquí se pensará; y luego obedecer a lo que decidamos en la Lubianka.

Lo de Cuba ya está. Son nuestros del todo, y mucho mejor que con la declaración (como os parece a los que no os estáis del todo enterados). Tendríais que oír al camarada

(Pasa a la quinta página)

NOTICIAS DIVERSAS

Libramientos al pago.—En la Delegación de Hacienda están al pago los siguientes:

Alfredo García Golcochea, Ángel Ayerra Redín, Antonio Lacambra Rubio, Cesáreo López Maestro, conservador del edificio de Comunicaciones, delegado jefe del Centro de Telégrafos, Fernando Torres Salinas, Francisco Javier Ochoa Vargas, Fructuoso López, habilitado de la Delegación de Trabajo, habilitado del Cuerpo General de Policía, habilitado del 10.º Tercio de la Guardia Civil, Hilario Ramos Usúa, Ildefonso Briones, ingeniero jefe de la Jefatura Agronómica, jefe provincial de Ganadería, jefe provincial de Sanidad, jefe de la Inspección de Trabajo, José Andrés Gil López, Julio Pujades Baño, Mariano Castillón, Martín Ruiz Ruiz, Pomponio Alonso René Simón Tuesta, Secundino Alarcía, Tomás Mielve Lafuente y Vicente Azofra Riaño.

Subastas forestales.—El B. O. de la provincia del 11 del actual publica un anuncio de la Jefatura Regional de Castilla la Vieja, del Patrimonio Forestal del Estado, sita en Burelos, de aprovechamientos de madera y leña en el monte "Dehesa de Suro" y riberas de los ríos Ebro y Tiron. Las subastas se celebrarán en las Alcaldías de Hueso.

Farmacia de guardia para hoy.—Señorita María de los Angeles Alonso, Duquesa de la Victoria, 21, y don Saturnino Garrido, Héroes de Alzazar, 33.

Profesores de Dibujo de Normales.—El B. O. del 13 del actual publica una orden convocando concurso de traslado entre profesores de Dibujo de Escuelas del Magisterio para cubrir las vacantes existentes en las de varias provincias, entre ellas las de Logroño, Navarra, Soria y Vizcaya.

Cuarta promoción.—En el sorteo celebrado ayer, resultó premiado el número 422.

Los cupones terminados en 22 están premiados con 25 pesetas cada uno.

Temperaturas de ayer.—Máxima, 13, a las 17; mínima, 4,6, a las 6:30 de la mañana; media, 8,8.

Presión atmosférica, 728.

ARARATOS DE LUZ
FABRICACION PROPIA

Escobar

JUAN LOBO, 3.

Hermanidad de la División Azul

Mañana, domingo, a la una, en la iglesia catedral de Santa María de la Redonda, se celebrará una misa por los Caídos de la División Azul.

A dicho acto quedan invitados autoridades, Hermanidad, afiliados al Movimiento, familiares de Caídos y pueblo en general.

El Presidente

A ZARAGOZA

Para visitar la Feria Oficial de Muestras, Exposición Nacional de Arte y presenciar el partido de fútbol VALENCIA - ZARAGOZA. Afiliados a Educación y Deporte.

Salida, a las 6:30 mañana. Regreso, 11 noche. Formas y billetes: Milicias, 1, 3,º Tíno, 4405, y "Hogar del Productor".

LA CRUZ DEL REINO

ADORACION NOCTURNA
El turno séptimo, "San Luis Gonzaga", celebrará su vigilia ordinaria mensual en la noche de hoy. Dará comienzo la vigilia a las 10:30 de la noche; a las cuatro de la mañana se celebrará el santo sacrificio de la misa y a él podrán asistir cuantas personas lo deseen.

CONGREGACION MARIANA DE LUISAS Y KOSTRAS

Se avisa a todos los congregantes que hoy, sábado, no tendremos nuestra acostumbrada sabatina, pudiendo asistir todos los congregantes a la clausura de la Asamblea Diocesana de la A. C., que tendrá lugar a las ocho de la noche en el paraninfo del Instituto. En dicho acto hablaremos nuestro querido y amado prelado don Abilio del Campo.

SANTOS DEL DIA
Santa Teresa de Jesús, Santa Aurelia y Santa Tecla III.

La Vida en la Ciudad

Dr. J. J. Payot

Anuncia a su distinguida clientela que una DIPLOMADA de su Instituto de Belleza, de París, estará a su disposición HOY, SABADO, como último día, atendiendo todas las consultas y tratamientos de sus famosos productos en

Perfumería García Vinuesa

GENERAL MOLA, 39

D. Conrado Pérez Pedrero y Palau se posesionó ayer de la presidencia de esta Audiencia Provincial

Ayer, a las diez y media de la mañana se celebró en el Palacio de Justicia el solemne acto de tomar posesión de su cargo el nuevo presidente de la Audiencia Provincial, ilmo. señor don Conrado Pérez Pedrero y Palau.

La Sala la constituyeron el magistrado don José García Aranda, en funciones de presidente; el fiscal jefe, ilmo. señor don Arturo Suárez Bárcena Fernández; magistrado suplente, don Alfredo Casado Novallas; teniente fiscal, don Francisco Goyena de la Mata, y el secretario, don José Gullón Corrales.

Asistieron también al solemne acto el ilmo. señor juez de Instrucción, don Francisco López Quintana; el abogado don Ángel Villar, en representación del decano del Colegio de Abogados; decano del Colegio de Procuradores, señor Sáez-Benito; secretario del Juzgado de Instrucción, señor Parrilla; médico forense, señor Becerra, y otros funcionarios de la carrera judicial.

El señor secretario dio lectura al decreto de nombramiento de don Conrado Pérez Pedrero y Palau para la presidencia de la Audiencia Provincial, y a continuación el teniente fiscal, don Francisco Goyena de la Mata, abandonó la Sala para volver seguidamente a la misma acompañado del señor Pérez Pedrero.

El magistrado don José Gar-

cia Aranda, en funciones de presidente accidental, tomó al nuevo presidente el reglamento juramento y le dio seguidamente posesión, con lo que quedó finalizado el acto.

Don Conrado Pérez Pedrero recibió cordiales felicitaciones de todos los asistentes al acto. Felicitaciones a las que muy sinceramente unimos la de

NUEVA RIOJA.

Sesión plenaria municipal

SE ACORDO CONTRIBUIR A OBRAS DE ALCANTARILLADO CON MAS DE UN MILLON DE PESETAS Y CON MAS DE MILLON Y MEDIO A LAS QUE HAN DE REALIZARSE SOBRE TERRENOS DE LA ANTIGUA ESTACION PARA ENLACE DE VARIAS CARRETERAS

Presidió la celebrada ayer el alcalde, señor Treviño, y asistieron los concejales señores Lope Toledo, Rodríguez García, Traspaderne, Gil Albarinos, Grau, Del Hoyo, Martínez Ezquerro, Santos Saragui, Villar, Almazán y Martínez Zaporta.

Aprobada el acta de la sesión anterior, se adoptaron los siguientes acuerdos:

Se adjudicaron a don Francisco Avellan López, en 536.000 pesetas, las obras de alcantarillado en la carretera de Soria, desde el edificio del Tribunal Tutelar de Menores hasta el término de Lardero.

El presupuesto alcanzaba la

Crónica de sucesos

Una más y van...

En la Comisaría de Policía compareció Jesús Lacarra Hernández, de 25 años, para manifestar que el pasado martes le había sido sustraída una bicicleta, valorada en unas mil pesetas, que había dejado en la puerta de un bar, habiendo resultado infructuosas cuantas gestiones había realizado tratando de localizarla.

Enseñanza gratuita de Bachillerato en el Centro de Estudios «FORJA»

En este Centro, que abrió sus aulas el día 21 de marzo del corriente año, han estudiado 158 alumnos con un total de 374 asignaturas cursadas. Si hubiera alguno que, habiendo efectuado su inscripción durante los meses de marzo y abril, haya asistido a las clases sin interrupción apreciable, hasta los exámenes de septiembre y no hubiese logrado superar sus pruebas, FORJA le proporcionará, de manera TOTALMENTE GRATUITA, las oportunas enseñanzas durante el curso actual.

Importante reunión sobre el servicio de electricidad en la cuenca del Iregua

Bajo la presidencia del ilmo. señor don Juan Antonio Martínez Breton, vicepresidente de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos se celebró ayer una importante reunión en la Sala de Juntas del Gobierno Civil, con asistencia de los ilmos. señores abogado-jefe del Estado e ingeniero-jefe de la Delegación de Industria; ingeniero señor Estrada, gerente y director técnico de Electrica Rea; alcaldes de Torrecilla en Cameros, Nestares, Almaraz, Pinillos, Ortigosa, Nieva, Pradillo, Gallinero de Cameros, Villanueva, Villolada, Lumbrales y Montenegro; alcaldes pedáneos de Peñalcentos, Montediano, San Andrés y Pajarés; un concejal de El Rasillo; los secretarios de Almaraz, Nieva, Pradillo y Lumbrales, y el distribuidor de energía eléctrica de Torrecilla en Cameros.

Avanzada la reunión, se incorporó y ocupó su presidencia el Excmo. señor gobernador civil, don José Elorza Aristorena, y durante la misma fue detenidamente examinado el proyecto de contrato colectivo que, para el suministro de energía eléctrica en alta tensión al sistema número 2 (cuenca del Iregua), ha de suscribirse entre todos los asistentes, contra lo que fue aprobado por unanimidad en todas sus cláusulas y del que se remitirá un ejemplar a cada uno de los Ayuntamientos interesados para su aprobación plenaria, debiendo enviar en un plazo de 15 días, a la Comisión Provincial de Servicios Técnicos, la certificación del acuerdo aprobatorio, grámte que deberán cumplir igualmente "Electra Rea, S. A." y todos los distribuidores que no sean Ayuntamientos.

Una vez cubierto este trámite, los Ayuntamientos afectados y los distribuidores formalizarán con la Delegación de Industria las tarifas reglamentarias.

Se constituyó una Comisión, integrada por el alcalde de Torrecilla como presidente; el alcalde de Villolada por los Ayuntamientos distribuidores;

Se levantó la sesión.

Salto del Cortijo, S. A.

Pone en conocimiento de sus abonados en general, que el próximo domingo, día 16, suspenderá el servicio para efectuar reparaciones en sus líneas, de 8 a 12 horas de la mañana.

PROBO RAMÍREZ

APARATO DIGESTIVO HA REANUDADO SU CONSULTA. C. S. P. núm. 146.

FRANCES

Clases para principiantes Clases para adelantados Preparación para profesorado ACADEMIA "TOLMA" Villanueva, 3

Para lijar

PRODUCTOS ABRASIVOS LOWER

VIAJE A VALENCIA

V CONGRESO CONGREGACIONES MARIANAS Salida, el día 8 de noviembre, para regresar el día 14. Quedando algunas plazas sin cubrir, el que quiera tomar parte en esta expedición puede hacer su inscripción en el Centro de la Congregación, Héroes del Alcázar, 1, 3.º Izquierda, o en Rodríguez Paterna, 9, PP. Jesuitas, donde se les facilitará toda clase de información. También se admiten matrimonios.

Tractores "RENAULT"

DE 25 Y 38 H.P. FUERZA

REFRIGERADOS POR AIRE ENTREGA INMEDIATA

Concesionario "RENAULT"

AVENIDA PORTUGAL, 25.

TELEFONO 1316

LOGROÑO

LA ACTIVIDAD EN NUESTROS CENTROS OFICIALES

Importante reunión sobre el servicio de electricidad en la cuenca del Iregua

Bajo la presidencia del ilmo. señor don Juan Antonio Martínez Breton, vicepresidente de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos se celebró ayer una importante reunión en la Sala de Juntas del Gobierno Civil, con asistencia de los ilmos. señores abogado-jefe del Estado e ingeniero-jefe de la Delegación de Industria; ingeniero señor Estrada, gerente y director técnico de Electrica Rea; alcaldes de Torrecilla en Cameros, Nestares, Almaraz, Pinillos, Ortigosa, Nieva, Pradillo, Gallinero de Cameros, Villanueva, Villolada, Lumbrales y Montenegro; alcaldes pedáneos de Peñalcentos, Montediano, San Andrés y Pajarés; un concejal de El Rasillo; los secretarios de Almaraz, Nieva, Pradillo y Lumbrales, y el distribuidor de energía eléctrica de Torrecilla en Cameros.

Avanzada la reunión, se incorporó y ocupó su presidencia el Excmo. señor gobernador civil, don José Elorza Aristorena, y durante la misma fue detenidamente examinado el proyecto de contrato colectivo que, para el suministro de energía eléctrica en alta tensión al sistema número 2 (cuenca del Iregua), ha de suscribirse entre todos los asistentes, contra lo que fue aprobado por unanimidad en todas sus cláusulas y del que se remitirá un ejemplar a cada uno de los Ayuntamientos interesados para su aprobación plenaria, debiendo enviar en un plazo de 15 días, a la Comisión Provincial de Servicios Técnicos, la certificación del acuerdo aprobatorio, grámte que deberán cumplir igualmente "Electra Rea, S. A." y todos los distribuidores que no sean Ayuntamientos.

Una vez cubierto este trámite, los Ayuntamientos afectados y los distribuidores formalizarán con la Delegación de Industria las tarifas reglamentarias.

Se constituyó una Comisión, integrada por el alcalde de Torrecilla como presidente; el alcalde de Villolada por los Ayuntamientos distribuidores;

Se levantó la sesión.

Profesora de francés

NATIVA

Preparación Preuniversitaria. Conversación.

TELEFONO 4540.

OBRA SINDICAL DE

"EDUCACION Y DESCANSO"

Comunica a sus afiliados que ha organizado para el próximo domingo, día 16, una excursión a Zaragoza, con salida de esta capital a las 6:30 de la mañana y regreso a las 11 de la noche, para visitar la Feria Oficial de Muestras, la Exposición Nacional de Arte y presenciar el partido de fútbol Zaragoza-Valencia, siendo el precio del billete por persona de 120 pesetas.

Más informes en el domicilio de la Obra, Milicias, 1, tercero, o llamando al 4405.

Hace 25 años

En Madrid, con motivo del aniversario del fallecimiento del ilustre bioquímico Ramon y Cajal se dijeron misas en varias iglesias. En los días 15, 16 y 17, en todas las catedrales se explicaban los descubrimientos del insigne finado.

—En Gironella (Cataluña), cinco pistoleros robaron mas de 80.000 pesetas. Después huyeron, tiroteándose con la Guardia Civil.

—En Logroño fallecieron don Francisco Aranzazu Arratabe, tesoro de esta Delegación de Hacienda, y don Angel Urbano Lopez, gerente del Colegio de San José de esta capital, en el que estuvo 17 años.

—Las temperaturas de este día en Logroño fueron las siguientes: Máxima al sol, 27 grados; a la sombra, 21,6; mínima, 6, en la madrugada.

—Cumplido el servicio militar en las oficinas del Estado Mayor de la Escuela Superior de Guerra de Madrid, regresó a Logroño el becario de la Diputación Provincial de esta, don Luis García Masrodrán.

—Llegó de Córdoba, donde prestaba sus servicios en el Cuerno Técnico Administrativo del Catastro de Urbana, trasladada a esta Delegación de Hacienda de Logroño, la señorita Gregoria Rodríguez Gracia, hija del ex alcalde de cammo don Victoriano.

—El alcalde, señor Grau, comunicó a los cuarteles municipales que casilleros con el máximo de multas a los blesmos para terminar con tan deshonrosa plaza.

HACE 50 AÑOS. — Las temperaturas de este día en Logroño fueron las siguientes: Máxima al sol, 20 grados; a la sombra, 15 y mínima, 3,4, en la madrugada.

—Este año, la cosecha de aceite resultó escasa. En el Baño Aracón, la cosecha, además de escasa, era de mala calidad.

—En la Cocina Económica se suministraron durante la semana 4.119 raciones que daban un promedio de 598 dietas.

—Esta comarca estaba justamente alarmada ante los estragos que en el campo de cada provincia una enfermedad desconocida causaba a las cosechas, y la misma se cedia en los pueblos navarros.

Academia Provincial de Música de Logroño

ENSEÑANZAS DE SOLFEO, ARMONIA, PIANO, CURDA, METAL Y MADERA

Habiendo dado comienzo las clases, y como prorrogas definitiva, se amplía el plazo de matrícula hasta el día 20 del actual inclusive, previo pago de los derechos de matrícula, que ascienden a 75 pesetas por cada curso y año en el domicilio de la Academia, bajos del nuevo edificio de la Diputación, de siete a ocho y media de la tarde.

El Director

Notas oficiales

DELEGACION DE HACIENDA CLASES PASIVAS

La Dirección General de la Deuda y Clase Pasivas ha recibido las siguientes órdenes de pago de pensiones:

Ana Medel Alonso, M. Militar, y Félix Moreno Mangado, retirados cruces.

Para lijar

PRODUCTOS ABRASIVOS LOWER

LA SEÑORA

Doña Paula Tejada Fernández

(Viuda de don Sabino Pastor Latorre)

FALLECIO EN MURILLO DE RIO LEZA EN EL DIA DE AYER, A LOS 89 AÑOS DE EDAD

Habiendo recibido los Santos Sacramentos

R I I

Sus desconsolados hijos, don José y don Esteban; hijas políticas, doña Carmen Sáenz de Jubera Robres y doña Teresa Balmaseda Vedia; hermana, doña Ascensión; nietos, sobrinos, primos y demás familia, a participar a sus amistades tan sensible pérdida, le ruegan una oración por su alma y la asistencia a los actos piosos que a continuación se citan, por cuyo favor les quedarán muy agradecidos.

Murillo de Río Leza, 15 de octubre de 1960.

Fueral —HOY— SARA DO, a las DOCE.

Conducción del cadáver —A continuación.

CARTELERIA DE ESPECTACULOS

ALHAMBRA Desde las 5 A. mayores
1.—GRANDIOSO ÉXITO.
Una gran película de sobria fuerza dramática
PARA UNA UN SOLO HOMBRE
EN CINEMASCOPE
Paul Newman-Ann Blyth
2.—Amor, simpatía y canciones, en
DONATELLA
Technicolor - Cinemascope
Con Elsa Martinelli, Abbe Lane y Walter Chiari

Avenida Desde las 5 A. mayores
PASES a las 5, 7, 9 y 11
EXCEPCIONAL ESTRENO
Más sugestiva y atracción que nunca, vuelve **LANA TURNER**, en el más sublime relato del cine norteamericano
IMITACIÓN A LA VIDA
EN TECHNICOLOR
John Gabin y Sandra Dee
Un portentoso cinematográfico de grandiosas dimensiones humanas.

Breton Hoy, desde las 5
Programa doble — A. mayores.
1.—Éxito extraordinario! El juicio más escandaloso del mundo. En el film «Metro»
«YO ACUSO»
(Cinemascope) José Ferrer, Anton Walbrook y Viveca Lindfors
2.—El magnífico film **CASINO DE PARIS**
Cinemascope - Technicolor
Vittorio de Sica - C. Valente

Diana Cont. desde las 5 A. mayores
GRANDIOSO ÉXITO
La película de los cuatro artistas premiados
EL LARGO Y CALIDO VERANO
Cinemascope - Technicolor
Paul Newman, Joanne Woodward, Anthony Franciosa y Orson Welles
Cada personaje es un ser humano cuyas ansias y pasiones percibimos con realismo. Amados los países de favor.

Fronton Desde las 5 T. menores
1.—Grandioso ESTRENO.
La película que ha conmovido a los 5 continentes
DE LOS APENINOS A LOS ANDES
Technicolor - Cinemascope
Con Eleonora Rossi Drago y Marco Paoletti
2.—El intrigante film **EL HOMBRE QUE NUNCA EXISTIÓ**
Technicolor - Cinemascope
Clifton Webb-G. Grahame

Olympia Cont. desde las 6 A. mayores
PASES a las 6:15 y 10
¡ULTIMA SEMANA!
APRESURESE A VERLA
ÉXITO GRANDIOSO. La película de las multitudes
Guerra y PAZ
Vistavision y Technicolor
Audrey Hepburn, Henry Fonda y Mel Ferrer
El amor y el odio, la virtud y el placer, el triunfo y el fracaso... en toda su crudeza

Rialto Desde las 5 A. mayores
1.—CLAMOROSO ÉXITO.
Lo mejor y lo más divertido de nuestro cine
UN ANGEL TUVO LA CULPA
Con José Luis Ozores y Emma Penella
2.—El sensacional reestreno
MANOS SUCIAS
Con Katia Loritz y Amadeo Nazzari

HOY! SALA DE FIESTAS
Tarde a las 8 Noche a las 11:30
BAILE en un ambiente selecto y distinguido, bajo el ritmo alegre de la Orquesta de la AYALA
OBLIGATORIA LA CONSUMICION

Hoy.-Roite Avenida
A LAS 7:30 TARDE
BAILE DEL TAM-TAM
Y el escalofriante
CONCURSO DE LAS BANANAS
bajo el embrujo del calypso tropical
ELECCION DE LA II PAREJA FELIZ
Con extraordinario sorteo de regalos.
ORQUESTA GURBINDO

Práctica como una portátil, completa como una máquina de oficina. La máquina de escribir para el trabajo del profesional.



NUEVO PRODUCTO Studio 44
hispano olivetti

DE MIGUEL, HNOS. - Calvo Sotelo, 9 - Teléfono 1767

Hoy.--FRONTON CINEMA

Desde las CINCO. Programa doble. - Tolerado menores.

1.—SENSACIONAL ESTRENO de la película que ha conmovido a los cinco continentes

REV SORIA FILMS PRESENTA

MARCO PAOLETTI EL FANORA ROSSI DRAGO

DE LOS APENINOS A LOS ANDES

CINEMASCOPE FOLCO QUILLIO TECHNICOLOR

Ni las firas, ni los peligros. Nada detuvo a aquel niño, más que todo un hombre, en la busca de su amada madre.

2.—El más apasionante film de espionaje

El hombre que nunca existió

TECHNICOLOR - CINEMASCOPE
Con CLIFTON WEBB y GLORIA GRAHAME

HOY.-MODERNO

Continúa desde las cinco. — Último pase aproximado a las once noche. (Apta para todos los públicos)

¡ÉXITO ARROLLADOR!
¡Por primera vez, con todo su grandioso horror, los aviones japoneses suicidas!
¡Bombas humanas contra rechos de acero!
En el film americano

Zafarrancho de Combate!

JEFF CHANDLER GEORGE NADER JULIE ADAMS LEX BARKER

DIRECTOR JOSEPH DEVNEY
TECHNICOLOR

Actualidad filatélica

Puntualmente, en la fecha prevista, han sido puestos en circulación y a la venta los sellos conmemorativos del IV centenario del descubrimiento de Florida, en la totalidad de sus valores, por lo que ha sido sumamente sencillo el hacerse con la serie completa que, como saben los inquietos de la filatelia, la componen ocho sellos por un importe de 15'25 pesetas.

Aun cuando el anuncio de estos conmemorativos nos hizo recordar los de Carlos I, emitidos en 1958, quizá deseando fueran parecidos, la verdad es que difieren bastante, sin que la diferencia suponga desdoro alguno. La reproducción de las efígies, claras y bien definidas, si que nos recuerda aquellos. Tan sólo eso, pues el formato es distinto y el conjunto muy original, sin antecedentes en los sellos españoles, en agradables y suaves tonalidades, muy de acuerdo, en cuanto a vistosidad y dimensiones, con el criterio y ambición de los coleccionistas.

Y cuando todavía estamos paladeando la anteriormente comentada serie, nos llega, el 31 de este mismo mes, la llamada "Deportes", que en número de 14 y con un valor de 35'90 pesetas en total, recoge varios aspectos deportivos, tema siempre alejado en el momento de escoger alguno para nuestros sellos, si exceptuamos los aéreos de la serie de Barcelona.

Carecemos de adecuada información sobre ella y por ello no sabemos todavía si esta serie tiene alguna relación con la Olimpiada que este año se celebró en Roma. Lástima que así no fuera, pues indudablemente motivo había para ello, puesto que una nutrida representación española, una de las más numerosas, allí estuvo presente, aunque no lograra los éxitos deseados.

Dar carácter de olímpicos a estos sellos sería de antemano asegurar una rápida expansión y venta, puesto que dentro de los de tema deportivo tienen aún mayor predilección, como lo demuestra la existencia de álbumes que recogen exclusivamente los sellos aparecidos en los diferentes países con motivo de estas extraordinarias manifestaciones deportivas instauradas en su moderna versión por el barón Pierre de Coubertin en 1896.

Para este mismo año, de tanta profusión filatélica, se espera una emisión recogiendo como tema el de trajes típicos nacionales, así como otra de "refugiados", de dos sellos, idénticos en valor a los de "Europa", aunque es de suponer sean más agradados.

Nuestros teléfonos

ADMN. ... 1561
GERENTE ... 1572
REDACCION ... 1537
DIRECTOR ... 1588

Más bella... Más sugestiva... Más actriz que nunca...

¡Vuelve! LANA TURNER

en el más sublime relato del cine americano

Un portentoso cinematográfico de grandiosas dimensiones humanas



UNIVERSAL FILMS
ESPAÑOLA S.A. PRESENTA

Una obra clásica llevada magistralmente a la pantalla



LANA TURNER

JOHN GAVIN

SANDRA DEE

SUSAN KAHNER

DAN O'HERLIHY

DIRECTOR DOUGLAS SICK

Imitación a la vida

Eastmancolor

PALPITANTE Y REAL... HEROICA Y LUMINOSA...
HUMANA, EMOCIONANTE Y GIGANTESCA

HOY
GRANDIOSO ESTRENO

AVENIDA

SALON perfumado por MERVÍ

Desde las CINCO. - Pases a las 5, 7, 9 y 11. - A. mayores

CASA RUFINO RICO

VENTA DE PIES «CHIPPENDALE», COPETES, MARCOS DE COMODIN, APLIQUES, JUNQUILLO Y OTROS ARTICULOS RELACIONADOS CON LA EBANISTERIA Y CARPINTERIA.

Cigüeña, 12 - Teléfono 3757

Logroño

LA BOLSA

MADRID

MADRID, 14.—La Bolsa poco a poco va extendiendo su negocio debido a la mayor presencia de órdenes de compra, lo que hoy se ha repartido por todos los corros en favor de una suave línea de recuperaciones. Destacó por el mejor ambiente el grupo bancario, que hasta hace pocos días se mostraba pesado de operaciones y que hoy presenta mejoras de un entero en Banco Central, dos en Hipotecario, tres en Hispano Americano y cuatro en Banesto. Otras mejoras de alguna consideración han sido de tres enteros y medio en Explosivos y cuatro en Duro Felguera, mientras que las bajas, muy escasas, no pasan de un entero.

Al cierre se mantenía la firmeza en todos los valores.

COTIZACIONES FONDOS PUBLICOS

Interior, 81'30; Exterior, 102'50; Amortizable 1940, 102; 1951, 102'25; 1952, 102'85; 1953, 102'45; 3'5 por ciento 1951, 99'60; 3 por ciento 1949, 95'50; Colonización, 97; Reconstrucción Nacional, 101'50; Renfe, 100; Ayuntamiento de Madrid 1923, 78; Cédulas Hipotecarias 4 por ciento, 85; A. y B., 83; exentas, 94'25; interprovinciales, 99; locales con lotes, 104; nuevas, 98'45; preferentes, 105.

ACCIONES

Crédito Industrial, 104'50 (0'50); España, 681 (1); Exterior, 279 (—1); Hipotecario, 283 (2); Central, 544 (1); Banesto, 305 (4); Hispano, 498 (3); Ibérico, 435; Mercantil, 264; Popular, 376; Viesgo, 193; Langreo, 165; Leonesas, 141'50 (0'50); Reunidas Zaragoza, 139 (1); nuevas, 129; Fuerzas Eléctricas Cataluña, 187; Cantábrico, 147; Chorro, 128 (1); H. Española, 257'50 (1'50); nuevas, 248; novísimas, 240 (—1); Iberduero, 290; del 6 por ciento, 277 (—1'50); Moncabril, 100 (1); nuevas, 87 (0'50); novísimas, 81 (1); SUI, 184 (1); Sevillana, 151'75 (1'75); Eléctrica Madrileña, 185'50 (0'25); Rústicas, 55 (—1); Agulla, 428 (—1); Azucarera General, 170; Ebro, 429 (2); Cementos Alba, 142 (3); Portland Valderriivas, 360; Constructora General, 71; Dragados, 191 (2); Enclinar de los Reyes, 60; Cantabria, 69; Vallehermoso, 137; Alcazar, 80; Ceisa, nuevas, 84; Metropolitan, 134; Urbis, 81'50 (—0'50); General Inversiones, 135 (1); Insa, 108; Vamosa, 108; Minas Rif, 472 (2); Duro Felguera, 159 (4); Ponferrada, 620 (2); Campsa, 172 (2); Tabacalera, 190 (2); Naval ordinarias, 114 (1); Pesquerías Balcas, 70; Transatlántica, 75 (3); Cros, 407; Energías Aragonesas, 155'50; Península, 163; Explosivos, 260 (3'50); Hidronitro, 118'75 (1'25); nuevas, 115'25; Ibérica Nitrógeno, 96 (—2); Químicas Canarias, 233 (2); Petróleos, 589; Química del Norte, 287 (1); Resinera, 172; Cedre, 116; Unión Fenix, 6280 (5); Altos Hornos, 186'50; Seat, 234 (1); Auxiliar Ferrocarriles, 239 (—1); Construcciones Metálicas, preferentes, 105; Material y Construcciones, 131'50 (0'50); Santa Ana, 40'50 (—1'50); Marconi, 88 (2); Telefónica, 170'50 (—1); Fefasa, 130 (—2); Enlace, 415 (—0'50); Metro, 146 (—1); Portland Ebro, 62; Nicas, 135 (1); Aluminio Ibérico, 78 (2); Ensidesa, 123 (1); Celulosa Almeriense, 50.

BARCELONA

BARCELONA, 14.—Más consistencia en las operaciones realizadas ha tenido la sesión bursátil de hoy, en la que la mayoría de los valores se cotizaban con signos positivos, demostrando mayor confianza entre los concurrentes a la sesión. Entre los signos positivos hay que anotar nueve enteros en Auto Electricidad, cuatro en Explosivos y cinco en Duro Felguera, y cantidades inferiores en otros. Los retrocesos más importantes se registraron en los títulos de Fomento, con tres enteros; Carburos, con ocho, y Petróleos, con tres.

COTIZACIONES ACCIONES

Alena ordinarias, 150; Fomento de Obras y Construcciones, 182; Motor Ibérica, 1.095; Asland ordinarias, 385; Seat, 236; Auto Electricidad, 137; Cros, 404; Carburos Metálicos, 550; Electro Química Fliz, 470; Tac, 215; Transatlántica preferentes, 75; Aguas de Barcelona, 243; Aguas de Valencia, 128; Catalana de Gas 1946, 113; idem serie «B», 113; idem se-

rie «F», preferentes, 90; Hidroeléctrica Cataluña, 138; Fecsa, 188; Hidrola, 257; Sevillana de Electricidad, 152; Saltos SUI, 165; Unión Eléctrica Madrileña, 185; Petróleos, 589; Explosivos, 256; Hidronitro, 119; Industrias Aragonesas, 157; Dragados, 192; Telefónica, 170; Duro Felguera, 162; Ponferrada, 627; Material y Construcciones, 131; Santa Ana, 82; Banco Central, 540; Exterior, 274; Industrias Agrícolas, 530; Fefasa, 131; España Industrial, 180; Filipinas Tabacos, 454.

BILBAO

BILBAO, 14.—Aunque sin fuertes relieves, la semana bursátil ha cerrado con un balance de saldo positivo, habiéndose registrado en ella mejoras que han alcanzado a más de la mitad de los títulos cotizados. El resto se distribuyó entre bajas y repeticiones.

En la jornada de hoy volvieron a prevalecer los signos positivos, sin que ni en más ni en menos se separaran los dos enteros y medio.

COTIZACIONES ACCIONES

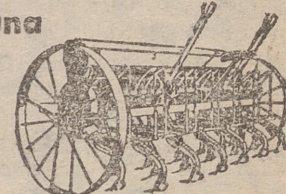
Banco de Bilbao, 712'50; Hispana, 496; Vizcaya, 730; Suburbanos, 102; Viesgo, 193'50; nuevas, 187'50; Reunidas Zaragoza, 139; nuevas, 130; Española, 259; nuevas, 249; novísimas, 242; Iberduero, 289'50; 1957, 277; 1960, 275; SUI, 164; Sevillana, 152; Rif, 467; Menara ordinarias, 182; Aznar, 235; Vascongadas, 145; BUI, 148; 145; Hornos, 187'50; Bascos, 268; nuevas, 867'50; Babcock, 330; Euskalduna, 202; Nueva Montaña, 150; Santa Bárbara, 109; Cementos Lemona, 279; Azucarera, 173; Vacesa, 100; Urbacesa, 100; Campsa, 171; Telefónica, 172; Siga, 98; Nicas, 132; Papelera, 306; Sefanitro, 222; Explosivos, 257; Química, 289

León de Román actuará en La Cultural

Mañana, domingo, dará otro recital en Logroño don León de Román, cuya personalidad artístico-literaria es bien conocida en la Rioja. El acto ha sido organizado por la Academia La Cultural.

El Sr. De Román actuó días pasados en Tudellilla, donde se congregó para escucharle una gran parte del vecindario, presidido por las autoridades locales, que le premiaron con una gran ovación.

Utilizando una



SEMBRADORA
ahorra usted:

• tiempo

• semilla

• trabajo



y obtendrá cosechas mejores

LANZ IBERICA, S. A.

Velázquez, 41 - Madrid

Para más informes dirijase al Representante local

SUCURSAL EN LOGROÑO: CALVO SOTELO, 23.



DEPORTES



MENESTRA DEPORTIVA

La expedición blanquiroja sale hoy para Rentería

A la vista de la importancia que el partido de mañana contra el Touring puede tener para el futuro del C. D. Logroñés, la directiva del club riojano ha decidido que los jugadores salgan esta tarde, a las tres, con dirección a Guipúzcoa, con el fin de que mañana estén descansados en Rentería y puedan dar el máximo rendimiento.

En su consecuencia, el preparador, Antonio, cita para dicha hora en el domicilio social a los jugadores Emilio, Del Río, Paulino, Zapirri, Pajares, Arnedillo, Cantón, Elias, Rober, Ruiz Ceballos, Orero, Seisdedos y Saeta, con los que formará la expedición de la que seleccionará el equipo que salte al terreno de juego renteriano en la tarde de mañana.

Todos ellos van con gran moral y dispuestos a realizar el esfuerzo necesario para lograr puntuar, lo que únicamente es factible si se lucha con técnica y coraje desde el principio al fin.

Verificado el sorteo de los dos asientos del autobús que en cada salida se ponen a disposición de los asociados, han correspondido a don Manuel Olalde Alonso y don Donato Bertruet Valderrama, quienes también deberán personarse en el club a la hora de la salida.

En los medios recreacionistas aumenta el deseo de que llegue el momento de enfrentarse en Las Gaunas al Imbatido Alavés, para demostrar a la masa de aficionados su afán por quebrar esa imbatibilidad del equipo del Mendizorzo, que viene, naturalmente, decidido a que su marcha victoriosa continúe hasta reintegrarse en la Segunda División, cuya solera conserva en una buena proporción.

Tenemos, pues, a la vista un gran partido que no se perderá ningún aficionado, y si, efectivamente, los recreacionistas ponen en la pelea la codicia del pasado domingo, coraje en los momentos decisivos y buena puntería en los tiros, estamos seguros de que el Alavés puede volver a sus lares con el disgusto de su primera derrota ligera.

Con dirección a Valencia, donde arbitrará el partido de Segunda División Levante-Tenerife, sale el colegiado navarro señor De Luis, completando su equipo con el también navarro señor Pérez Briga y el logroñés señor Tomás.

Suerte les deseamos en su actuación.

La excursión ciclista de mañana, domingo, se iniciará a las ocho de la mañana, con el propósito de estar de regreso a la hora de comer.

El lugar elegido es San Millán de la Cogolla, donde se proponen pasar unas horas para almorzar, y después de visitar el Monasterio de Suso, conocido por "El Escorial de la Rioja", de nuevo carretera adelante en esa forma disciplinada que impone el Club Ciclista Logroñés para estas excursiones, que cada día tienen más adeptos.

LACUESTA

España sigue en cabeza en los Juegos Iberoamericanos de Chile

Argentina, en una vigorosa reacción de sus atletas, se le acerca peligrosamente

SANTIAGO DE CHILE, 14. — José Corominas, delegado de la Federación Española de Atletismo en los I Juegos Atléticos Iberoamericanos, se manifestó complacido por la actuación del corredor fondista Tomás Barris y Julio Gómez, que se clasificaron en los puestos inmediatos al campeón sudamericano Ramón Sandoval, de Chile, en la prueba de los 1.500 metros.

"Barris era considerado como la figura segura del triunfo de su conjunto, pero casi finalizada la prueba sufrió un agotamiento en las piernas", declaró contrariado.

"Hemos perdido —dijo Corominas—, pero disputando la carrera palmo a palmo, y sólo el gran corazón del atleta chileno, que corría inteligentemente, nos impidió adjudicarnos el primer lugar en tan dura prueba." —(Aifil).

SATISFACCION DE LA DELEGACION HISPANA

SANTIAGO DE CHILE, 14. — Los Juegos Iberoamericanos continúan siendo en esta ciudad el tema de actualidad palpitante. Pese a la reacción vigorosa del magnífico equipo argentino, el español continúa mandando en la clasificación por países, con ventaja de nuestros compatriotas de cuarenta y dos puntos a cuarenta que han sumado los atletas platinos.

Estos dos puntos de la ventaja actual española están, sin embargo, en peligro de ser absorbidos, puesto que Argentina posee excelentes maratonianos y en la carrera de maratón próxima a celebrarse hay puntuación doble, razón que ha obligado a nuestros dirigentes a tomar toda clase de precauciones. Se ha ofrecido a correr Luis Pérez en la larga distancia de los cuarenta y dos y pico kilómetros, por si su esfuerzo pudiera servir para aportar preciosos puntos que hicieran realidad la victoria colectiva española.

La delegación hispana se halla satisfechísima de las actua-

ciones de nuestros atletas hasta este momento. Todos ellos consiguieron sumar puntos, salvo los velocistas, pero hay que tener en cuenta que los sprinters extranjeros son de tanta calidad como buena preparación.

La prueba final de los cien metros dio ocasión para presenciar una tremenda lucha, a la que aportaron enorme emoción, los representantes venezolanos, y de la que estuvo ausente el cubano Figueroa por lesión. En la serie semifinal, el venezolano vencedor igualó el record de su país.

En la prueba final de los cuatrocientos metros, que resultó emocionante, el panameño Brown hizo una marca de 47 segundos 4 décimas, alcanzando la meta en gran vencedor.

Los lanzadores españoles estuvieron magníficos en peso. Vidal clasificó en tercer lugar, teniendo en cuenta que en las pruebas de calificación apenas había rebasado los 14 metros, pero luego fue crecendose en la final, sobrepasando por su magnífica regularidad.

En la prueba de longitud fue una lástima que Mauleón, que en su tercer salto logró más de 7 metros 20 centímetros, cayera hacia atrás desequilibrado, debiéndose conformar con la marca de sólo 7 metros 8 centímetros, por la que se clasificó en el quinto puesto, rebasado por el mejicano Procel en su penúltimo intento. El ganador fue el portugués Almeida, con sólo dos saltos válidos el primero de ellos con 7 metros 32 centímetros. Pero en este salto surgió un incidente: el juez dudó varios segundos antes de admitir la marca como válida, estudiando cuidadosamente la pisada, y tras un clerote titubeo dio la voz: "Midan". Creo sinceramente que dicho salto del portugués era nulo y que por tanto sólo era válido el otro, con 6'84 metros, debiendo considerarse nulos los restantes. Es, pues, un caso de suerte el de la marca del portugués Almeida.

El atleta Campra tuvo una actuación extraordinaria en la prueba semifinal. Decidido, con

La jornada Regional de mañana

Dos partidos juveniles en Las Chiribitas

Tenemos a la vista los señalamientos federativos de los partidos a jugar en la sexta jornada de Primera Regional y vemos entre ellos el encuentro Mirandés-Falcesino, síntoma de que en la residencia de este último club se están arreglando las cosas de forma que no tome cuerpo el rumor de la retirada de la competición, como se temía fundadamente, puesto que el anterior partido no pudo celebrarse por haberlo así dispuesto el equipo navarro que dirige, o dirigía, Manolo Allo.

Suponemos que el desplazamiento a la ferroviaria ciudad burgalesa será indicio de retornar a los partidos campeones, por lo que deseamos que se realice para no ver desaparecido al equipo que disfruta de uno de los mejores terrenos de esta categoría. El encuentro lo arbitrará Eguiluz.

En Haro reciben al Tudelano, el vencedor en Olite y Falces, sus dos únicas salidas, por lo que habrán de disponer los discípulos de Grijuela de sus mejores armas para que los puntos se queden en El Mazo. Arbitrará Amador.

Otro partido competido será el que se jugará en Rincón de Soto, donde reciben a La Calzada, como así el de Castejon, donde acude el siempre temible Ossuna Chantrea.

En Calahorra creemos que la papeleta será de solución favorable, puesto que no creemos al Corellano capaz de dar la campanada de la jornada, por lo que el "once" rojillo seguirá imbatido.

El Cibronero-Erriberri puede ser también uno de los encuentros de difícil victicio, faltándonos en la relación el Ezkoyen-Berceo, que si sobre el papel da como favorito al equipo navarro, por su mejor situación

en la tabla y por jugar en su ambiente, esperamos de los jugadores verdes una salida —su primera en aquel terreno en partido oficial— llena de entusiasmo, de fe y de sacrificio, pues no siempre hay que proceder con ánimo de gustar al respetable, ya que primeramente hay que mirar al marcador.

PARTIDOS JUVENILES PARA MAÑANA EN LAS CHIRIBITAS

Del torneo juvenil se han de celebrar en Logroño dos interesantes contiendas, ambas en Las Chiribitas, iniciándose la doble jornada con un Balsema-Berceo, a las diez y cuarto, para jugarse a continuación el Tardío-Logroñés. Arbitrarán Martínez II y Díaz Sáez, respectivamente.

Los cuatro equipos locales de la categoría desfilan, por lo tanto, en tan atractiva matinal, lo que nos hace suponer una ruidosa concurrencia.—E.

De Pelota

PARTIDOS PARA HOY

EN EIBAR.—Ezcurra y Soroa contra Iribar y Echave X. Ochoa y Echave XI contra Nalda e Iturte.

PARA EL DOMINGO

EN VERGARA.—Inauguración de la temporada en el Astelena.

García Arriño I y Azcarate contra Arriarán hermanos. Garritonandia y Uranga contra Zurdo de Mondragón y Elguea. Urtien y Beraluce contra Larraga III y Garmendia.

EN VITORIA.—Ochoa y Nalda contra Nalda e Iturte. Chiquito de Bernedo y Echeverría contra Mendizábal y Astarica.

Como puede verse, nuestro paisano Nalda, que el día del Pilar jugó en Vitoria y ganó su primer partido del contrato con Empresas Reunidas, tiene partidos hoy y mañana.

Al comentar el partido, el "Pensamiento Alavés" de Vitoria dice lo siguiente:

"Al parecer, el "caracolero" ha firmado un contrato por cincuenta partidos en buenas condiciones económicas. Y en esa presentación gustó. Porque Nalda es pelotari vistoso, muy habilidoso, de los que, en una palabra, animan el "cotarro". En la presentación, además, obtuvo la victoria, lo que le habrá dado una buena dosis de moral para arrancar en el nuevo contrato".

Domenech firma por el Levante

VALENCIA, 14.—Ha firmado contrato con el Levante el medio volante Domenech, que perteneció al Mostalla, Valencia, Alicante y últimamente al Gijón. Es posible que debuta el próximo domingo en el encuentro contra el Tenerife.



CASTILLO y ORBAÑANOS, S. L. (Haro) RAMIRO GAIÑANES ALCOYA (Alfaro) CARLOS PUELLAS ARTECHE (Cenic) GONZALO RUIZ (Auto-motor) (Calahorra) RUFINO CASTROVIEJO (Navarro)

El plan de unión y coordinación de las fuerzas del apostolado seglar en nuestra diócesis

Fué expuesto ayer por el M. I. Sr. D. Eduardo Fernández Bajos en el acto general de la Asamblea de Acción Católica, que hoy será clausurada

En el mismo acto informó sobre la actividad de las Escuelas de Asistentes Sociales la directora de la de San Sebastián, Carmen Alzuelo

Extraordinaria importancia tuvo el acto general de la Asamblea Diocesana de Acción Católica que estos días viene celebrándose en nuestra capital y que esta tarde, según indicamos en lugar preferente de este mismo número, será clausurada por el Excmo. y Avdm. señor obispo de la diócesis, doctor don Abilio del Campo y de la Barchana.

Dicho acto tuvo lugar, como en días anteriores, a las ocho de la tarde, en el paraninfo del Instituto de Enseñanza Media, que lleno la concurrencia, y estuvo presidido por nuestro prelado y los señores curas párrocos de la ciudad.

Se inició con unas palabras del presidente de la Junta Diocesana de A. C., don Fidel Ruiz, para presentar a la directora de la Escuela de Asistentes Sociales de San Sebastián, Carmen Alzuelo, quien hizo seguidamente una certera exposición de la finalidad de dichos centros y de la misión de las asistentes sociales. Señaló, en primer lugar, que aun cuando esta institución es propiamente una creación moderna, ya que la creación de la primera Escuela Asistentes Sociales se produce a fines del pasado siglo en Nueva York y es en el siglo actual cuando se extiende a Europa la organización de estos centros, el espíritu y la actividad de las asistentes sociales son tan antiguos como el Cristianismo. La frase de Je-

sucristo "No he venido a ser servido, sino a servir" —añade— expresa el espíritu de esta institución.

Explicó después el campo de acción y los trabajos de las asistentes sociales, que abarcan el conjunto de las relaciones humanas, precisando que su actuación es eminentemente educadora, puesto que no trata de que la asistente resuelva todos los problemas de la persona necesitada de ayuda, sino de poner a esta persona en condiciones de que ella misma se resuelva los problemas propios y los que se le ofrezcan en relación con la sociedad, descubriéndole los medios que tiene para ello y orientándole respecto a como puede y debe utilizarlos.

Con varios ejemplos, precisó la labor de la asistente social en los diversos campos: sanitario, laboral, social, etc.

Expuso también las enseñanzas que se cursan en las Escuelas de Asistentes Sociales, que en España dependen de la Comisión Episcopal de Caridad y de Asistencia Social, y que están muy desarrolladas en otros países, federadas todas en la Unión Católica Internacional de Asistencia Social, que tiene su sede central en la capital belga.

Terminó su interesante exposición precisando que la asistente social más que una profesión es una vocación que requiere tener un grande y auténtico espíritu de caridad.

Fue muy aplaudida.

El campeón de Irlanda se retira de la Copa de Europa

BELFAST (Irlanda del Norte), 14. — El Glenavon F. C., campeón de la Liga irlandesa de fútbol, se ha retirado de la Copa de Europa, según ha anunciado William Hawker, secretario del club.

El Glenavon tenía previsto un encuentro contra el Wisnuth de la Karl-Marx-Stadt, en la primera serie de la eliminatoria de la Copa de Europa, pero el partido, no pudo celebrarse debido a que las autoridades aliadas no concedieron los visados de tránsito al conjunto de la Alemania comunista.

El Wisnuth continuará jugando y su próximo encuentro está señalado contra el Rapid, de Viena.—(Aifil).

Seguidamente, el M. I. señor don Eduardo Fernández Bajos, delegado episcopal para el apostolado seglar, desarrolló su anunciada ponencia sobre el tema "Hacia un frente único de apostolado seglar en nuestra diócesis. Presentación del plan de coordinación de fuerzas apostólicas en la capital".

Comenzó diciendo que en el plano del apostolado seglar y de la A. C. se había producido recientemente un hecho que explicaba la celebración de esta Asamblea y la extraordinaria importancia de la misma. Ese hecho era el nuevo Estatuto de la A. C., dado en la declaración de los Rvdmos. Metropolitanos. En ésta, el Episcopado no sólo ha expresado el reconocimiento de los frutos alcanzados ya por la Acción Católica, sino también su deseo de revitalizarla. El objetivo de es-

ta Asamblea es precisamente ese: poner en marcha la A. C. de acuerdo con los nuevos Estatutos.

Señaló a continuación que ya la Junta nacional celebró una Asamblea y aprobó unas conclusiones que sometió a la aprobación de la jerarquía de la Iglesia y que han sido transmitidas a las diócesis para su cumplimiento dentro de las propias realidades. En esas conclusiones —añade— se expresa la preocupación para conseguir el aumento de centros y de socios y de lograr una mayor eficacia. Otra preocupación es la de establecer la unidad, la coordinación de todos los esfuerzos de los apostólos seglares para dar la batalla en pro de la Iglesia.

Indica que, en este punto, nuestro prelado no se ha limitado a una declaración de principios, sino que ha profundizado en esa exigencia de la unidad hasta llegar a estas dos creaciones concretas: la Junta coordinadora del apostolado seglar en la diócesis y un frente único de los apostólos seglares en la capital y en cuantas localidades se haga preciso.

Después de señalar que el espíritu de unidad nunca ha faltado entre los movimientos de apostolado seglar, sino que lo que únicamente faltaron fueron normas concretas de coordinación, y de referirse a los órganos coordinadores dentro de los nuestros Estatutos de la A. C., con los que viene a establecerse como una federación de Asociaciones de apostolado seglar, leyó y glosó el señor Fernández Bajos la declaración de constitución en nuestra diócesis de este frente único de apostolado seglar, dirigido por una Junta coordinadora, bajo la inmediata dependencia del señor obispo y cuya composición y actuación se regulan en dicha declaración.

Finalmente dio cuenta de un esquema de constitución del frente único de apostolado seglar y de su actuación en las dos vertientes: cara a la Parroquia y de penetración en la masa.

La intervención del señor Fernández Bajos fue aplaudidísima.

Esta tarde, a las ocho, en el mismo paraninfo del Instituto de Enseñanza Media, se celebrará, como ya indicamos en nuestra primera página, el acto de clausura de la Asamblea, presidido por el señor obispo.

ANUNCIOS OFICIALES

Hermanidad de Labradores y Ganaderos de Autol

El domingo día 16, a las 12 horas, en el salón de esta Hermandad, saldrá a subasta unos 12.000 kilos de almendra en cáscara. La subasta se hará a pliego cerrado bajo las condiciones del pliego que se encuentra expuesto en dicha Hermandad. Autol, 12 de octubre de 1960.

Hermanidad de Labradores de Murillo de Río Leza

SUBASTA DE ORUJA El próximo domingo, día 16, a las 12 de la mañana, tendrá lugar en estas oficinas la subasta de 40 a 50.000 kilos de oruja, bajo las condiciones que obran en poder de esta Secretaría. El Presidente

Ayuntamiento de Ventrosa

SUBASTAS DE MADERAS Hasta el día 31 del corriente se admiten proposiciones, de once a trece horas, para optar a las siguientes subastas de maderas en el Monte Villar de Yedro: N.º árboles M.3. Precio base

130	149	138.820
37	58	55.090
80	126	122.740
40	64	59.360
162	54	40.390
115	110	101.800

Los precios índices son un 26 por 100 más de los anteriores. La apertura de pliegos empezará a las once de la mañana del día 2 de noviembre, de quince en quince minutos. Ventrosa, 13 octubre 1960. El Alcalde

El espectáculo mejor
Televisión con
PHILIPS
RADIO PRIETO

MOTOCULTOR

MC 9.
de 9 CV

por su gran cantidad de aplicaciones está indicado especialmente para
LABRADORES, VITICULTORES, ARBORICULTORES, HORTELANOS, etc.

Su potencia le permite realizar todos los trabajos, incluso en las condiciones más duras.

ARVESA S.A.

IPARRAGUIRE, 20-BILBAO
Tels. 444-18207-46245

A través de Dolores Ibarruri (a) «La Pasionaria»,

(Viene de primera página)

Rail, el hermano de Fidel (que es seguro) y lo que nos escribía del Che y todo lo de la Milionaria y otros como ella (también yanquis).

El pellerero es de nuestra misma materia; los camaradas chinos que se han organizado en Cuba muy bien; pero no para la conveniencia del comunismo mundial, sino para su conveniencia del comunismo chino, que está haciendo lo más para ser él. Hay que apoyarlos en algunas cosas, pero con cuidado; de darle los contenidos, pero vigilarlos. Os digo esto, además, porque no solamente han metido activistas en todas las Américas españolas, sino que le están pescando también a Fidel, si no tenemos cuidado, y se están entrando y apretando mucho en África del Mar Mediterráneo, y eso es todo de cerca y a vuestra responsabilidad. Lo demás, lo de Cuba y las Américas, va muy bien, y estamos seguros de que se quitará la base yanqui y se pondrá a la URSS, Fidel y Rail y el «Che» están conformes y deseando.

Lo mejor de todo son los informes que llegan a esta central comunista desde todas las Américas. Porque nosotros los españoles y portugueses somos el enlace con el Kremlin y hacemos muy bien desde la Lubianka a todos los exilados españoles que están por esas Américas y se portan y obedecen a maravilla (no solo los camaradas, sino de los otros).

Y es lo bueno lo que se ha conseguido: y una parte por eso y otra porque se ve que tenemos razón, el pueblo laborioso y los intelectuales de todas las naciones, la mayoría dicen que tienen muchas simpatías para Fidel y cada vez son más los que miran muy mal la contra que se le hace al pueblo de Cuba, y cada vez más quieren imitarle. Y nuestros camaradas exilados ya les explican los horrores de España y Portugal de antes y de ahora, y la condenación que es tanta amistad de Franco y Salazar, que si habría más naciones americanas como Cuba, se haría presión y conseguiríamos cortar.

Pero vosotros no os metáis con lo de las Naciones Unidas de América. Estamos «conectados» (así en el original) directamente con aquello. Si haría falta, ya os avisaríamos para una huelga de simpatía de unas horas o algo así. O contra las bases, que de filo en esto se os unirían los estudiantes. Pero por el momento estáis quietos.

Igual os digo de los moros, porque de ellos se ocupa el partido comunista italiano, y en algunas cosas esos con los camaradas franceses. Aunque hoy la nación Francia no es muy de fiar y hay que andar con cuidado (vosotros no nos desconfiad), porque los dos generales se han entendido, ¡qué vergüenza! Bastante tenéis con los

Sindicatos y los estudiantes, como os dije. Leer y pensar bien las consignas que os mando con esta carta, aparte. Y ver lo que se puede encargar a los camaradas activistas y lo que se puede decir a los camaradas responsables de dentro. Enviámosles el dinero, y ver cómo lo emplean; si es con acierto, la Unión Soviética no escatimará, porque es muy interesante la Península Ibérica, y como nos fello, ahora hay que poner empeño en lo de los moros, pero formando voluntades en España y Portugal.

En cada sitio hay que saber cómo hacer las cosas apropiadas. Lo mismo con las diferentes personas. Y saber esperar nuestras órdenes, que también a nosotros nos mandan otros. Observad vosotros y avisarnos y luego obedecer y saber esperar.

Sobre todo, como os dije, tenéis que conquistar a los estudiantes, aunque ya vemos que vais bien en esto y os felicitamos. Pero no es bastante. Si no estáis preparados en secreto no se puede hacer nada. Y no os desaniméis y pensad que a veces se llama la atención en un sitio y se «pega fuerte en otro» que parecía que se dejaba quieto, como en las veladas.

Conquistéis a los estudiantes lo más posible, que es una fuerza muy grande. Ver en Japón, Italia y Grecia y en las naciones de América y en todas partes. Los estudiantes son lo que más conviene, porque siempre van a engañar y no perder. Parece que en el Japón preparan otra más grande los chicos y chicas de la Universidad, que quieren la paz y no poner indignados a los chinos y a los rusos.

Os digo todo esto para que apretéis y no os quedéis atrás en España y Portugal.

Ya sabemos en la Lubianka y en la agencia central comunista que en España y Portugal están difíciles. Y por eso os relicitamos puño en alto por los resultados. Me he emocionado de ver que no solo son de familia de izquierda, sino de grupos de las derechas muchos y que están tan entusiasmados.

Vosotros tener cuidado de que los camaradas activistas y esos profesores de izquierda (los de la F. U. E. de antes y también esos otros) no les digan a los de derechas que es el comunismo, sino los «neutrales», y contra las guerras y contra las bases americanas que atraen bombas atómicas sobre la Península y achucharles contra la alianza con Portugal y contra las alianzas con los yanquis (que para la ventaja de los americanos traen la amenaza contra la Península Ibérica).

Porque es atacar a la Unión Soviética y Moscú tendrá que defenderse.

Media docena de ideas claras bastan para encandilar a los estudiantes. Y decirles que ellos son intelectuales y tienen que chillar en favor de la paz y que no quieren más guerra. Meterles bien la idea de que España y Portugal tienen que ser «neutrales». Lo que más suele indignar a los estudiantes es que un régimen del Occidente prohíba la libertad de las ideas y de la Prensa y todo eso. Y que con eso se les cierra además el porvenir.

Y prometerles becas y viajes gratis y apoyos para salir adelante en la vida.

Parecido para los Sindicatos, amoldando a ellos. Esto lo tenéis que acertar vosotros. La propaganda de siempre y contra las bases y contra las alianzas. Hay que ponerles en contra unos y otros contra los yanquis y contra los fascistas de Portugal y España, hacerles pelear con cualquier excusa (así en el original) y separarse (que ya juntaremos nosotros a la unión socialista ibérica).

Apretar firme diciendo que allí están gobernando tan mal que van a ser España y Portugal las primeras que tendrán que ir a la guerra por culpa de los americanos yanquis. Inventar cosas contra ellos, porque hay que desprestigiarlos, pues todas las armas son buenas y estas de las mejores. Apretar contra la Hacienda y lo mal que va el valor de compra del dinero, al par que se están enriqueciendo los Gobiernos y con la corrupción de las autoridades. Y a los portugueses también las hojas de Delgado. Y la mentira de lo de pan y hogar y que no se puede vivir de caro y malo, porque lo bueno (aceite y otras cosas) se mandan fuera para sacar dinero y cada vez peor para ellos todo. Y que tantos muertos por esas mentiras podridas, porque hoy solo viven bien las autoridades y los militares. Y los curas, frailes y monjas.

Con esto nada más que sembréis (eligiendo donde) ya basta en lo de hoy. Conquistar para eso a los chóferes y camareros y de los puestos de periódicos y así. Hablar en los tres y sitios parecidos y en las cosas. Y que los camaradas, aunque hablen, que no se metan en más todavía. Sino que esperen a hacer lo que les mandéis vosotros desde Toulouse a las camaradas activistas de las células. Y vosotros esperad nuestras órdenes.

Mucho cuidado con lo de sabotear cada uno según su capricho y en lo que se conozca que es sabotaje. Si es poco no sirve para nada, porque puede perjudicarse lo mucho: el activismo de sabotadores a lo grande, capacitados y bien organizados (así en el original) para sembrar inquietud y alarmar y que se encorren y restriven.

Lo que preguntéis de las «escuelas de capacitación» del partido no puede ser ahora ni en España ni en Portugal, aunque serían disimuladas o clandestinas. Sería peligroso y fastidioso la cosecha antes de madurar.

La propaganda tiene que ser uno a uno o poco más para empezar o para seguir lo que ya está empezado y convenciendo a las personas aumentar un poco un grupo pequeño pocos cada vez. Y cogeros sus faltas para apretarles y obligarles (esto suele dar muy buen resultado).

Las células y los camaradas responsables deben tener mucho cuidado con estas cosas. Y con los folletos y hojas. Si puede ser, dejar donde cojan sin que vean quién deja.

Lo de formar «guerrillas clandestinas» tiene el mismo peligro y además no es necesario. Tenéis en la sangre y cuando llegue la hora ya saldrán como los caracoles después de la lluvia. Sobre todo os irán Italianos y franceses bien preparados.

De lo de las «guerrillas terroristas» como las motos en París y toda Francia digo lo mismo. También los de los camaradas: no hay por qué tener prisa en imitar a Raimonde Peschard. Comandos o no, hay que esperar y que se dejen de eso que «su novio es el fusil ametrallador». Por ahora, ellas más quietas que nadie y sin saber mucho, no se vayan de la lengua.

Formar el «grupo neutralista ibérico», en el que cabrán de todas las ideas, también falanxistas, cada uno podrá seguir

Alcance de la Semana Nacional de los Frutos y Hortalizas

MADRID, 14. — El jefe del Sindicato Nacional de Frutos y Productos Hortícolas, don Joaquín Gutiérrez Cano, ha reunido a los periodistas en la Casa Sindical para informarles del alcance de la Semana Nacional de los Frutos y Hortalizas, que comienza en toda España el próximo día 16.

Consiste en realizar una activa propaganda de estos productos y exaltar la importancia que tienen en los aspectos económico y sanitario, así como de ejercer al productor y al consumidor. El Sindicato, dijo el señor Gutiérrez Cano, trabaja en estrecho contacto con la Agencia Europea de Productividad y otros organismos europeos y pretende con esta Semana hacer realidad en España las recomendaciones de la OEEC. Se hará durante ella una propaganda indiscriminada de los frutos y productos hortícolas para el consumo general. Y de la importancia de cuanto a esto se refiere a la idea del hecho de lo que se consume en Europa. Del 80 al 90 por 100 del tomate que se consume en Inglaterra es español, y de peras, por ejemplo, se exportan por valor de tres millones de marcos. En nuestra balanza comercial de exportación, los frutos y productos hortícolas representan un tercio de nuestro comercio exterior.

Contestando a varias preguntas, dijo el señor Gutiérrez Cano que se pretende ahora crear nuevos mercados exteriores, ya que las nuevas zonas de riego con que contamos en España, como Badajoz y las Bardenas, han aumentado considerablemente las cifras de producción y al mismo tiempo, lograr una mejor calidad y tipificación de los frutos. Por lo general, en este sector, España puede acudir a los mercados de fuera con precios competitivos y es muy conveniente conservar estos mercados, porque en Europa tenemos trescientos millones de habitantes de alto nivel de vida y, por tanto, consumidores. El ideal en estas clases de exportaciones es tener mercados próximos para la mejor presentación de productos.

Refiriéndose a las conservas, dijo que los nuevos cambios y la liberalización de la hojalata abría nuevas perspectivas a este mercado, porque ello nos permitiría exportar a precios competitivos. Ahora se producen unas 150.000 toneladas de conservas de frutas y productos hortícolas, pero creo que en 1936, y debido a las circunstancias apuntadas, llegaremos al millón de toneladas. En cuanto a la industrialización de jugos, dijo que la capacidad de nuestras fábricas es de 300.000 toneladas y que el Sindicato lucha con la proliferación de bebidas que se llaman natural y que realmente no lo son. Ya se ha dirigido a la Comisión Interministerial que redacta el Código de la Alimentación para que se prohíba el uso de la denominación natural a tantos de esos artículos que no contienen más que un porcentaje mínimo del fruto que ofrecen.

Se pide pena de muerte para el ex-presidente de Turquía, para el ex-primer ministro y otros treinta y seis acusados

ISLA DE YASSIADA-MAR DE MARMARA (Turquía), 14.

—Después de la lectura por el ministerio fiscal del pliego de cargo contra el ex-presidente Celal Bayar, el ex-primer ministro Menderes y los restantes encargados —quinientos en total— en el proceso contra personalidades del régimen derribado por el golpe de Estado del 27 de mayo último, Menderes, cuya cabeza se pide, lo mismo que la de Bayar y otros treinta y seis acusados, se quedó de la incommunicación en que se le ha tenido desde su detención. Durante cinco meses —dijo con débil voz— he estado bajo constante guardia, sin poder hablar más que con los miembros de la Comisión de Investigación.

Otros varios procesados se lamentaron de que no se les permitiera jamás ver a sus abogados y de que no se autorizara la entrada de un solo periódico en sus celdas.

Celal Bayar escuchó impasible la lectura de los cargos, mientras que Menderes tomaba febrilmente notas. El ex-primer ministro parece una sombra de sí mismo. El ex-ministro de Asuntos Exteriores, Zorlu, tiene un buen aspecto y se presentó en la audiencia con un traje impecable.

Los acusados para quienes se pide pena de muerte son, además de Bayar y Menderes, diez y seis ex-ministros, presidente y vicepresidente de la Asamblea, tres diputados que pusieron la creación de una Comisión investigadora de las actividades contra el régimen caído y los quince componen-

con su partido y su idea; pero contra las bases y las alianzas de ahora y en favor de una amistad con todos (capitalistas y soviéticos) y que los Estados Unidos fastidiaron a España y lo del Maine y lo de Gibraltar y que Castro tiene razón y que le empujan hacia Rusia y «quien conviene amistad e intercambios económicos y culturales con todos». Y que ni España ni Portugal les deben a los americanos.

Fue una pena lo de Maracalbo. Tened vigilancia y avisarnos. Además de las informaciones del Apparat.

Leer bien esto y más todavía las consignas que os mando a máquina después de bien pensado por la agencia central comunista. Y otra vez la felicitación por los estudiantes que se están moviendo a la vez en el mundo entero y esa es la fuerza del tanto.

Esperar vosotros a lo de noviembre en Moscú. ¡Por Marx y Engels y Lenin y la revolución mundial! ¡Salud camaradas! Dolores Ibarruri. «La Pasionaria». —(Efe).

Incidente marroquí-francés

RABAT, 14. — Las tropas marroquíes han ocupado y acordado la villa del encargado de Negocios francés en Rabat, mientras aumenta la tensión popular en torno a los incidentes ocurridos en la frontera entre Marruecos y Argelia.

El encargado de Negocios, Francois Charles-Roux, se ha dirigido al Ministerio marroquí de Asuntos Exteriores para presentar una protesta por el movimiento militar.

La villa de Charles-Roux es técnicamente una propiedad marroquí; pero mediante un acuerdo tácito, y mientras se resuelve la disputa económica en relación a la propiedad francesa en territorio marroquí, se encuentra a la disposición de las autoridades francesas en Rabat.

Durante esta semana, el encargado de Negocios francés se ha entrevistado con los funcionarios del Gobierno marroquí para discutir la crisis fronteriza producida por la detención de una patrulla de seis soldados franceses. A resultas de este incidente, Francia cerró la frontera por la zona de Figul.

El Ministerio de Asuntos Exteriores marroquí protestó enérgicamente por el cierre de la frontera.

El nuevo embajador en Rabat, Roger Seydoux, llegó el domingo pasado a la capital de Marruecos, pero aún no ha presentado sus cartas credenciales.

El dinero para el viaje lo facilitó la rama suiza de la Federación Internacional de Peluqueros. —(Efe).

AVICULTOR

VENTOSILLA te garantiza el éxito. Pide hoy mismo la mejor ponedora del mundo:

HY-LINE doble híbrida americana, a

Explotación Agrícola Ventosilla, S. A.
ARANDA DE DUERO (Burgos).

Inauguración en Buenos Aires del III Congreso Internacional de Historia de América

BUENOS AIRES, 14. — Con asistencia de los delegados españoles, académicos don Ciria Pérez Bustamante, don Jesús Pabon, don Dalmiro de la Valgoma y don Julio Guillén, de la Real Academia de la Historia de Madrid, ha sido inaugurado en esta capital el III Congreso Internacional de Historia de América. Presidió el Dr. Carlos A. Puyredon.

Se hallaban también presentes el cardenal arzobispo de Buenos Aires, monseñor Antonio Caggiano; el ministro de Educación, doctor Luis R. MacKay, y el presidente de la Cámara de Diputados argentina, profesor Fernández de Montarín.

El doctor Puyredon dirigió la palabra a los presentes para

rendir homenaje al Día de la Hispanidad. Calificó a la reina Isabel de mujer excepcional, para luego hablar del trayecto histórico de la conquista de América.

El doctor Arioso D. González, presidente del Instituto Histórico y Geográfico del Uruguay, abogó por una mayor comprensión de la democracia americana.

El ministro de Educación, en un tributo a la Madre Patria y dirigiéndose a los delegados españoles y extranjeros presentes, dijo: «América es el estremo de las deliberaciones, pero ellos traen la visión irremplazable, la de quien nos vio crecer, pero sobre todo, la de quien nos hizo ser». —(Efe).

Terminan los actos del «Día de la Hispanidad» en Mallorca

PALMA DE MALLORCA, 14. — En una sencilla y emotiva ceremonia celebrada esta tarde en Formentor, el ministro de Asuntos Exteriores, don Fernando Maria Castiella, ha presidido el acto de entrega de la Cruz de Caballero de Isabel la Católica al director de la agrupación folklorica «Danzador de Vall D'or», de la ciudad de Soler, triunfadora en el concurso internacional de folklore celebrado hace unos meses en Agrigento (Sicilia), y la Encomienda de la Orden de Caballero del Mérito Civil a don Bartolomé Buades, director de un hotel, en reconocimiento por haber albergado las Conversaciones Poéticas de Formentor; el primer Congreso Luístico Internacional y el Coloquio Internacional de Novela.

El acto se desarrolló en presencia de los embajadores de los países hispanoamericanos,

Estados Unidos, Portugal y el director del Instituto de Cultura Hispánica. El señor Castiella pronunció un breve discurso en el que puso de relieve los méritos contrados por los homenajeados, contestando éstos con frases de agradecimiento. Seguidamente, la agrupación folklorica mencionada dio una exhibición de bailes regionales mallorquines ante el Cuerpo diplomático y autoridades. Por la noche, en Formentor, el Instituto de Cultura Hispánica obsequió con una cena de gala al ministro y embajadores, siendo éste el último de los actos que se han celebrado en Mallorca con motivo de las Fiestas de la Hispanidad.

Esta tarde emprendió el regreso a Madrid el embajador del Ecuador y mañana lo harán el ministro de Asuntos Exteriores y demás embajadores y personalidades que se encuentran en Mallorca.

El Congreso de la Sociedad Europea de Energía Nuclear

PALMA DE MALLORCA, 14. — El Congreso de la Sociedad Europea de Energía Nuclear, que se encuentra reunido en Palma de Mallorca durante estos días, ha designado para ocupar los cargos directivos de la entidad a don H. Brynliason, de Suecia, como presidente; vicepresidente ejecutivo, al profesor don José María Otero Navasquez, de España, y vicepresidente, al profesor don F. Ippolito, de Italia.

La Sociedad Europea de Energía Nuclear es una Asociación de las organizaciones oficiales de energía atómica de los siguientes países: Alemania Occidental, Austria, Bélgica, Dinamarca, España, Francia, Holanda, Inglaterra, Italia, Noruega, Portugal, Suecia y Suiza. Esta tarde, los congresistas serán obsequiados por el Ayuntamiento con una fiesta folklorica en el castillo de Bellver.

UNA NIÑA ESPAÑOLA SERA OPERADA EN ESTOCOLMO

ESTOCOLMO, 14. — La niña española María Tejero, de Barcelona, ha llegado a Estocolmo, donde va a ser operada del corazón por el doctor Viking Björck, en la localidad de Uppsala, al Norte de Estocolmo.

Acompañan a la niña sus padres, Leocadio y Teresa Tejero. El padre es peluquero y trabajará en su profesión en Uppsala durante el mes que durará el tratamiento post-operatorio de la niña.

El dinero para el viaje lo facilitó la rama suiza de la Federación Internacional de Peluqueros. —(Efe).

Notas militares

PLAZAS DE LA POLICIA ARMADA.—En el B. O. del Estado del día 13 del actual se convoca concurso-oposición de libre concurrencia para la provisión de 400 plazas de policías armados, vacantes en el Cuerpo de Policía Armada, en el que podrán tomar parte todos los españoles que reúnan las condiciones y requisitos que se señalan, entre las que figuran los siguientes:

Tener cumplidos veintidós años de edad y no haber alcanzado los treinta antes del 1.º de enero de 1961.

Ser licenciado de algún Cuerpo, Arma o Servicio de cualquiera de los Ejércitos de Tierra, Mar o Aire, y los que, sin estar licenciados, puedan serlo antes del 1.º de enero de 1961, necesitando los que hayan servido en la Marina permiso de la Comandancia a que pertenecían después de ser licenciados.

En el plazo de treinta días, contados desde la fecha de la publicación de esta convocatoria en el «Boletín Oficial del Estado», deberán remitir instancia manuscrita por los interesados, a la que acompañarán fotografía en el lugar que se indica en el modelo que se inserta al final, al excelentísimo señor general inspector del Cuerpo de Policía Armada (Jefatura de Estudios de la Academia Especial) Madrid.

Los solicitantes que aún no hayan sido licenciados deberán cursar su instancia por conducto regular, con informe del jefe correspondiente en el que haga constar queda rescindido el compromiso militar del interesado, antes del 1.º de enero de 1961.

Igualmente incumbe a los individuos pertenecientes a cualquiera otra institución armada. En Buenos se examinarán, entre otros los residentes en las provincias de Logroño, Burgos, Soria, Alava y Navarra.

Las medias para la mujer activa

medias

Tansen

Cuatro características garantizan la calidad de las medias SANSON:

- Supereásticas**
Se adaptan a las piernas sin producir arrugas ni oprimir.
- Indeformables**
A pesar de su uso continuo, mantienen siempre la forma primitiva.
- Eternas**
Por la perfecta concepción de sus refuerzos.
- Confortables**
Dan una agradable sensación de bienestar.

Sólo cuestan 84 pesetas

Tansen

medias

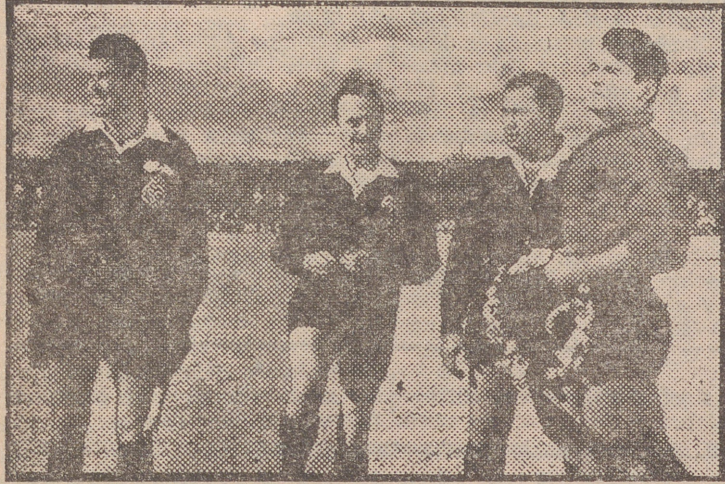
para la mujer activa

Otra creación de LACRE ROJO

El teatro y el cine

Tumultuoso partido de fútbol en Esquivias
T. Leblanc, A. Ozores, V. Muro y J. Riscal,
expulsados a garrotazo limpio
Un testigo de los hechos, Pedro Lazaga, nos
informa sobre el asunto

Por FERNANDO MONTEJANO



Junto a los jueces de línea, el árbitro, Juan Cazalilla. Y Francisco Vazquez, capitán del equipo residente, esperando a su colega contrario con esa corona de luto que es todo un poema de trágicos presagios

MADRID. — (Servicio de "Argos" especial para NUEVA RIOJA. — Prohibida la reproducción).
 Ir a Esquivias (Toledo) a jugar un partido de fútbol, aun llevando en el equipo a "jugadores" tan populares como Tony Leblanc, Antonio Ozores, Venancio Muro y Julio Riscal, resulta sumamente peligroso, sobre todo si se tiene en cuenta que los del Cantalazo F. C. esperan a los visitantes con una multitud de "hinchas" provistos de gruesos garrotos.

Naturalmente, nuestros famosos llegaron a la localidad creyéndose protegidos por las cámaras de la televisión, que les acompañaban en la "hazaña" y por el rostro inconfundible de John Derek, al que habían invitado amablemente por aquello de que su popularidad internacional pudiera entretener a las jovencitas de la villa toledana. Pero... ¡ni por esas!

A las cinco de la tarde y bajo un sol castellano de alpa, dio comienzo el encuentro "amistoso" entre Casamanta F. C. y Cantalazo F. C. Rodeaban el campo unos tres mil "hinchas", todos ellos con estacas. Ya, de entrada a un kilómetro del pueblo, el autobús de los visitantes se encontró de golpe y porrazo, con un muñeco vestido con la divisa de su equipo, colgado bien a la vista. En la plaza del pueblo, también otro muñeco igualmente representativo del equipo forastero, inclinado en posición nada cómoda, para ofrecer su trasero como insigne blanco de las pedradas de la chiquillería. Y, por si fuera poco, un par de ingenuas violetas se apresuraron a informarles, entre sonrisas encantadoras, de que todo iría bien si se disponían a dejarse ganar el partido.

Pero la suerte estaba echada: o ganaban o... Venancio Muro, en ejercicio de adiestramiento, quiso bombear cierto balón colocado junto a una de las porterías. La pelota, a pesar del impacto, ni se movió del suelo y entre los aullidos que el futbolista lanzaba, agarrándose frenéticamente a la bola, uno de los espectadores comentaba con el del al lado: "Ya te lo dije. Estos señoritos de la capital son la mar de delicados. Fíjate cómo se queja y eso que el balón sólo está lleno de arena de la fina".

Resultado, a pesar de todo: cuatro a cero a favor del visitante Casamanta F. C. Y tres mil garrotos suspirando por las espaldas de los jugadores favorecidos. Entre nubes de polvo, gritos, imprecaciones y amenazas, Tony Leblanc, Antonio Ozores, Venancio Muro y Julio Riscal, salvando calles, burlando "rumos amenazadores" y trepando tapias, pudieron alcanzar su autocar y, a toda marcha, regresar a Madrid. Testigo autorizado de los hechos es el director de cine Pedro Lazaga, a quien pedimos su opinión:

—Es ésta —nos dice— una película constatablemente humorística en la cual vamos a poner en "sol" este vicio nacional que es el fútbol, pero sin acritud; a base de garrotos, pero con sonrisas porque nosotros también somos económicamente débiles en la expresión de nuestros sentimientos críticos.

—¿Por qué titulan su historia Rafael García Serrano y José Luis Dibildos "Económicamente débiles"?

Actualidad teatral madrileña

«DE PARIS VIENE MAMA», DE RUIZ IRIARTE, POR LILI MURATI, EN EL GOYA.
 REAPERTURA CON REPOSICIONES EN EL ESPAÑOL, LA COMEDIA Y EL MARTIN
 GUITART EN RECOLETOS, LUISILLO EN ESLAVA Y VALDERRAMA EN CALDERON

MADRID. — (Servicio de "Argos" especial para NUEVA RIOJA. — Prohibida la reproducción).

«DE PARIS VIENE MAMA», DE RUIZ IRIARTE, EN EL GOYA. — Risas frecuentes y prolongados aplausos al final de los tres actos, con salida del autor en los dos últimos, son la prueba de que gustó la farsa y de que consiguió éxito por parte del público. En cuanto a la crítica, va es otra cosa. Como valores positivos hay que destacar en primer lugar un diálogo muy ingenioso y después una delicada ironía al satirizar vicios sociales. En contra hay que señalar una muy débil construcción y el falso viraje de la trama inicial hacia un objetivo secundario. Esta vez, el buen comedógrafo que es Ruiz Iriarte no dio de lleno en el blanco. Otra vez será. En la interpretación hubo demasiados nervios. Al fin, artistas tan renombrados como Lili Murati y Pedro Porcel lograron dominar e imponer su clase. Carlos Muñoz, aplaudido en un mutis, entró en situación desde el momento de su rápida aparición. Los demás cumplieron bien.

«EL AVARO», DE MOLIERE, EN EL ESPAÑOL. — El teatro oficial de la Plaza de Santa Ana ha inaugurado la temporada con reestreno, porque «El avaro», de Molière, en la inteligente adaptación de López Rubio, el cuidadoso montaje de Tamayo y la matizada labor de Carlos Leones, como de toda la compañía, quedó vivo, interesante y esperado para los espectadores que no lo vieron antes de verano, que lo han saludado con risas y grandes ovaciones.

«CARTAS CREDENCIALES», DE J. CALVO SOTELLO, EN LA COMEDIA. — También este teatro, vecino del anterior, se ha vuelto a abri-

con una comedia que triunfó en la anterior temporada y que ha vuelto a ser muy aplaudida: «Cartas credenciales», de Joaquín Calvo Sotelo, en la afortunada creación de Alberto Closas.

«UN MATRACO EN NUEVA YORK», DE MUÑOZ ROMAN, EN EL MARTIN. — Como dicen que no hay dos sin tres, también el alicre Martín reabrió sus puertas con la reposición de la revista del «amo de casa», Muñoz Román, y con números musicales de Alonso y Guerrero, la cual este mismo verano estuvo representándose en el Alcazar. La variación de «Un matracó en Nueva York» estuvo en el reparto, con la incorporación de Elena Maya y Marisa Landa como fleuras femeninas y la de Adrián Ortega. Queda como «supervivientes» Rubén García. «El matracó» volvió a gustar mucho. La tanto tiempo «estralla» del Martín, Queta Claver, ha estreñado con gran éxito en provincias la revista de Baz y García Morello «Ellois, Abelardo y dos más», con Zori, Santos y Codeso.

«LAS MANOS DE EURIDICE», POR ENRIQUE GUITART, EN EL RECOLETOS. — Después del triunfo que Guitart alcanzó en Madrid hace siete años con este monodrama del médico brasileño Pedro Bloch, en versión de Federico Soldevilla, y después de haberlo paseado victoriosamente por el mundo, ha logrado lo increíble: ser acogido de nuevo como auténtica novedad. Y es que Guitart pone toda su alma, su arte y esfuerzo casi sobrehumano y hace un trabajo perfecto en aceno, además e identificación con el estado anímico del atormentado «Gumersindo Tavares». Al cabo de más de 2.500 representaciones, Guitart aún encuentra nuevos matices y trabaja con el mismo entusiasmo que el día del estreno.

TEATRO DE DANZA ESPAÑOLA, DE LUISILLO, EN EL ESLAVA. — Difícil señalar lo más importante de este selecto espectáculo del gran bailarín y coreógrafo Luisillo, porque todo es bonito y agradable y tanto sus colaboradores —María y Fina Vivó, Josefina Ibarz, Carmen Aracena, Alicia Fernández, Nuria Ranz...— como los decoradores y fleuristas, son acreedores al cálido aplauso del auditorio.

«CITA DE ESTRELLAS», POR JUANITO VALDERRAMA, EN EL CALDERON. — Gran éxito popular logró Juanito Valderrama, que cuenta con tantos admiradores, así como la notabilísima y guapa artista Dolores Abril. Igualmente gustaron mucho los números de Emilio el Moro, Los Galindos con Luisa Llaneros, Enrique Montoya, Paul Rav con la armónica y las demás interpretaciones, todo ello acogido con grandes aplausos.

D. FRESNO RICO

YEMAS BLASCO

Exquisita especialidad que acreditó «LA PAJARITA»
 Pídalas a San Sebastián.
 Urdaneta, 12, bajo. Telef. 11828.

Elixir Estomacal SAIZ DE CARLOS



Indicaciones: Dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, distensión y cólicos de estómago, cólicos tónicos, cólicos a los días, gestiones y obstrucciones.

ESTÓMAGO INTESTINOS

César Ardavín se defiende

«Mi versión del Lazarillo tiene la moral y la poesía que le falta a la novela»

El primer estreno en Madrid de la última película de César Ardavín, «El Lazarillo de Tormes», no fue precisamente un éxito de público.

Después, la película se presentó en París, gustó mucho a René Clair, se volvió a estrenar en Madrid y el éxito fue un poco mayor. Más tarde la película se presentó al Festival de Berlín y allí obtuvo nada menos que el primer premio, llamado Oso de Oro y se ha intentado un tercer estreno en Madrid, esta vez ya con éxito.

Paralelamente, desde la crítica diaria y de revista, la película

de Ardavín ha sido objeto de duras críticas, casi todas ellas encaminadas en recriminar al director español por haber dado un sentido poco «picresco» al relato y haber hecho del Lazarillo un personaje casi a lo Marcelino Pan y Vino.

Hemos visitado a César Ardavín para saber lo que opina respecto a estas objeciones a su obra. Ardavín nos ha contestado:

—En la adaptación de la novela anónima castellana he procurado seguir fiel al espíritu del autor, aunque, a veces, me haya visto obligado a cambiarlo exterior. He querido situarme en un relato a través de Lázaro niño en vez de a través de Lázaro hombre, como en la novela original. Esto me ha permitido darle una carga de ingenuidad más adecuada a la encarnación del tipo del protagonista. Y hasta una cierta moral y una cierta poesía, cosas que, según el propio pensamiento de Marañón y de Fernández Flórez en su discurso de ingreso a la Academia de la Lengua, faltaban para hacer más completa la obra.

—¿Por qué ha evitado usted la dureza del tema picresco de la novela?

—No he tratado de evitarlo en la medida de mi voluntad. Si en algún personaje se puede observar alguna desviación, es consecuencia de lo que he dicho antes. Yo siempre he creído que, al llevar a cabo la adaptación de una obra cualquiera, lo importante es coger el espíritu y saber leer entre líneas para recrear el original dentro de los moldes en que se quiere servir al espíritu.

—¿Por qué eligió al pequeño italiano Marco Paoletti como protagonista?

—En el original no hay ninguna descripción del tipo. La encarnación que uso tradicionalmente se imagina ha acabado constituyendo un tópico. Desde mi punto de vista, Lázaro puede ser interpretado por un niño cualquiera. Es más, en



César Ardavín dirige a Marco Paoletti y a Carlos Casaravilla en «El Lazarillo de Tormes»

la novela hay en él una ingenuidad que, muchas veces, raya con el simplismo. Por esto yo he deseado romper con este arquetipo, ya que, además, se me ofrecía la oportunidad de contar con la figura física de Marco Paoletti, que restablecía el equilibrio en relación con los cuatro personajes que le circundan y que son, en buena parte, caricaturas. Además, Marco Paoletti es un actor verdaderamente excepcional.

ESTEBAN FARRE

LOS PROBLEMAS DEL HOGAR



la cuenta de la modista

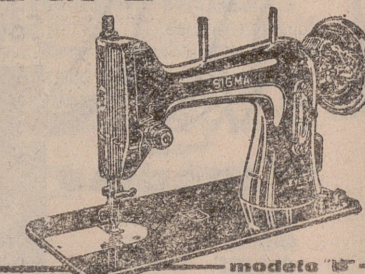
Su marido se enfada... y con razón. ¿Por qué no se hace Vd. misma sus vestidos adquiriendo ahora una Máquina de Coser y Bordar SIGMA? Si Vd. no sabe usarla SIGMA le enseñará gratis en muy poco tiempo... ¡Y cuánto dinero ahorrará Vd.!

pudiendo tener una

SIGMA

¿por qué conformarse con menos?

Infórmese hoy mismo en:



BENITO LUNA
 Marqués de Murrieta, 3.
 LOGROÑO

Noticiario cinematográfico

Agustín Navarro va a empujar su nueva película «Cuidado con las personas formales», según la obra de Pazo. Quiere que sus protagonistas sean Angel Aranda, Antonio Vilar y María Martín.

Manuel Mur Oti está ultimando los preparativos de su «Milagro para los cobardes». Para protagonizar este film está dudando entre Javier Escrivá y Angel Aranda. También hay un papel para una gran actriz madura que seguramente hará Zulily Moreno.

Rafael Gil está terminando su película «Siega verde» en el Pirineo catalán. Sus protagonistas son la francesa Jeanne Valère y los españoles José Rubio y Carlos Lastraña.

César Ardavín ha empezado el rodaje de «Festival», una historia de estrellas de cine y periodistas en el Festival de San Sebastián. Los protagonistas son los alemanes Paul Hubschmidt y Judith Dornys y los españoles Maíllo Sandoval y Julio Núñez.

Carmen Sevilla ha sido elegida como protagonista de la nueva versión de «La viuda alegre», según una coproducción hispano-alemana próxima a rodarse.

En vista del éxito de la película «Estefanía», se está rodando una titulada «Estefanía en Río» con los mismos protagonistas: Sabine Sinnen y Carlos Thompson.

AFICIONADOS A LA FOTOGRAFIA

Sacaré el máximo partido de vuestros clisés

FOTO ARANDA

SAGASTA 8. - Tfn. 4604
 Máxima garantía en todos nuestros trabajos.

Información Regional

EN TODA LA PROVINCIA FUE MUY CELEBRADO EL DIA DEL PILAR Y DE LA HISPANIDAD. — MURILLO DE RIO LEZA REALIZA VARIAS OBRAS Y OTRAS IMPORTANTES SE ANUNCIAN EN VILLAMEDIANA.

Nos dan cuenta nuestros corresponsales de haberse celebrado brillantemente la festividad de la Virgen del Pilar, cuyo patronato de la Hispanidad y del benemérito Instituto de la Guardia Civil ha sido cordial y devotamente exaltado. Los actos religiosos revistieron especial solemnidad y contaron con la presencia de autoridades y Ayuntamientos. En algunas Casas Consistoriales se ofrecieron vinos de honor.

HARO, 14

ELECCIONES.—Se celebrará el próximo día 16 de los corrientes, de las nueve a las diecisiete horas y en el colegio electoral establecido en la Delegación Comarcal de Sindicatos, la elección para proveer los cargos de vocales, Secciones Económica y Social, del gremio mixto de industriales y comerciantes de esta ciudad, en el que están encuadradas todas las empresas de menos de 20 productores, así como los trabajadores de las mismas.

NAJERA, 13

NECROLOGICA.—El pasado día 7, a los 79 años de edad, falleció nuestro muy estimado convecino don Emilio Ruiz de

Oña López de Gauna, farmacéutico establecido en Nájera desde hace muchos años, fallecimiento que, debido a sus incomparables dotes personales, fue sentidísimo. Nosotros, uniéndonos al sentir general, expresamos a sus hijos y demás familiares el más sincero pésame.

CINEMATOGRAFICAS.—Los dos últimos días festivos (domingo y miércoles), en sus acostumbradas sesiones, se proyectaron en nuestros cines las siguientes películas: Doga, "F. B. I. contra el imperio del crimen" y "La dinastía del petróleo"; Club, "¡Vaya marines!" y "Caravana hacia el Sur"; y Villegas, "Tierra de violencia" y "Boda en Immenhof".

LA VENDIMIA Y LA LLUVIA.—Se encontraban ya los agricultores en plena vendimia, siendo verdaderamente magnífica, en cuanto a cantidad y calidad, la cosecha de uva que se está recogiendo. Pero en las primeras horas de la madrugada última ha comenzado a caer una constante lluvia, que no ha cesado durante todo el día de hoy, con lo que las faenas han tenido que interrumpirse, con el consiguiente quebranto para los agricultores, a quienes interesaría su rápida conclusión.

Consecuencia de esta lluvia, el mercado semanal que hoy correspondía celebrar, lo podemos dar por completo inexistente.

En Nájera apenas se han vendido cantidades de uva hasta la fecha, habiendo sido el precio de la poca vendida el de dos pesetas con veinte céntimos el kilo.

VILLAMEDIANA de Iregua, 13

CONSTRUCCION DE VIVIENDAS.—Ha sido anunciada la subasta convocada por la Obra Sindical del Hogar para la construcción de cuarenta viviendas de tipo Social y urbanización en esta localidad.

El presupuesto asciende a dos millones quinientos setenta y siete mil seiscientos cuarenta y nueve pesetas. El plazo de construcción es el de un año y el de solicitud de veinte días.

AGUAS.—En el "Boletín Oficial del Estado" se anuncia la subasta de abastecimiento de agua potable por valor de 1.250.919,49 pesetas, a realizar en un año.

Esperamos que en estos veinte días de tiempo sean varios los concursantes.

CARITAS.—La Junta de Caridad local ha repartido esta semana otros veinte colchones. Se han distribuido distintos socorros económicos y materiales, y se han adquirido, entre otros artículos, arroz y leche en polvo.

MANTO DE LA DOLOROSA.—Las RR. MM. Adoratrices llevan muy avanzada la labor del bordado del manto que para la Dolorosa regalan todos los hijos del pueblo.

MURILLO DE RIO LEZA, 13

VENDIMIAS.—Con un tiempo malísimo por las intensas lluvias que estos días están cayendo sobre este término municipal, se está procediendo a la recolección de la uva. La cosecha es excelente tan-

to en cantidad, la mayor desde hace muchos años, como en calidad, ya que el promedio de graduación que se registra en la Bodega Cooperativa oscila entre trece y catorce grados. Debido a la lluvia, la vendimia se hace en muy malas condiciones. Aun cuando la capacidad de la Bodega Cooperativa es muy grande, es de creer que este año llegará a llenarse, así como los numerosos lagares existentes en la localidad. El precio que han puesto los compradores oscila de dos a 2,20 pesetas kg, pero a los viticultores no se les hace esté bien pagada, por lo que prefieren hacerla vino.

OBRAS MUNICIPALES.—Siguiendo la labor emprendida, se ha procedido a la colocación de los tubos de saneamiento de aguas en toda la calle de D.

Tirso Rodríguez y parte del G. Franco, esperando que en tiempo muy breve veamos terminadas estas obras, así como las de abastecimiento de aguas a domicilio, y en cuyos trabajos debe cooperar el vecindario todo. Ya que las mejoras del pueblo son muy grandes. Ya ha empezado la primera fase, consistente en la ampliación de la tubería de las aguas desde la fuente al pueblo y cuya subasta está a punto de celebrarse y de esta forma conseguir el caudal necesario para el normal abastecimiento de la localidad.

A ULTRAMAR.—Después de haber pasado dos meses entre nosotros el joven don Antonio Esteban Adán, competente comerciante en Concepción (Chile), ha salido de regreso para aquellas lejanas tierras muy satisfecho de haber encontrado

bien a sus familiares todos y se despidió de todos por nuestro conducto.

CINEMATOGRAFICAS.—Por la pantalla del Ideal han sido pasadas últimamente las interesantes películas "La guerra empieza en Cuba" y "La reina de Montana". Para el próximo domingo nos anuncian "Orgullo y pasión".

AUTOL, 13

BODAS DE PLATA MATRIMONIALES.—Las celebraron don Isidro Aguirre y doña María Jesús Herreros. Tuvieron misa de comunión. A los actos fueron invitados familiares y amigos, a los que ofrecieron un banquete. Enhorabuena, y que celebren las de oro los deseados.

PETICION DE MANO.—Por don José María Baroja y esposa, doña Isidora Ezquerro, y para su hijo José María, ha sido pedida la mano de su hija Benita a don Domingo Rodríguez y esposa, doña Benita Domínguez, residentes en Soria. Quedó concertada la boda para la primera quincena de noviembre. Entre los novios se cruzaron valiosos regalos. Anticipamos nuestra enhorabuena.

VENDIMIA.—Para hoy está anunciada la apertura de la Bodega Cooperativa, pero nos hemos encontrado con que des-

de primeras horas de la mañana está lloviendo. El agua es muy beneficiosa para la semembra, pero a la uva le viene muy mal, y al cerrar esta crónica —una de la tarde— continúa lloviendo.

ESTOLLO, 13

DEFUNCION.—A la edad de 67 años falleció doña Josefa Azofra Villar, viuda de don Gabino Aransay, señora que por sus muchas virtudes y bondadoso trato contaba con la estimación y el respeto de todos sus convecinos.

A los contristados hijos de la extinta, don Gabino, don Aurelio, doña Prudencia y don Joaquín; hermanos, hermanos políticos y demás familia, hacemos presente nuestra condolencia muy sentida.

BODA.—El pasado sábado, a las doce, en la iglesia parroquial de San Andrés del Valle, se celebró el enlace matrimonial de la encantadora señorita Catalina Herce con el joven Santos Sáez, de ésta. Los numerosos asistentes fueron obsequiados con un lunch. El nuevo matrimonio partió de viaje de bodas para visitar varias capitales de España. Reciban sus padres y familiares nuestra más cordial enhorabuena.

HIERROS

TUBERIA y CEMENTOS

ALMACENISTA

Marrodán y Rezola, S. A.

M. Villanueva, 11 (Esquina Vara de Rey)

BLAZQUEZ

hace a usted propietario de un piso por una reducida entrada de dinero y resto en 19 años bien situado y mejor construido y confortable, por su abundancia de sol y alegría.

BLAZQUEZ

AGRICULTORES

Notificamos a todos los peñoneros de cebada de semestra "Moyeucourt" para retirar sus pedidos lo más rápidamente posible.

Por tratarse de un cereal de ciclo largo y a fin de obtener el máximo rendimiento, ha de sembrarse antes del 30 de noviembre, por lo que se anuncia que a partir del 20 de noviembre no se servirá ningún nuevo pedido.

Muy importante: Nos complace anunciar que después de ocho años disponemos de nuevo de la semilla de avena negra francesa "Moyeucourt", cuyo gran rendimiento es de todos conocido.

H. DE ROBUSTIANO PEREZ. — TELEFONO 84 — HARO

ALQUILERES

SE ALQUILAN locales de negocio en las casas de Bodegas Franco-Españolas S. A. Razón, oficinas de las mismas.

BLAZQUEZ alquila local comercial muy céntrico sin traspaso. Calvo Sotelo.

FISO, se cede en alquiler. Oeste, 2. 1.ª oficina).

FISO, se desea en alquiler hasta 800 ptas. M. de Vallejo, 8. 1.ª. Tfno. 5392.

LOCAL grande junto a la estación, se cede. Tlf. 8336.

ENTRESUELO muy amplio para negocio o cosa análoga, se cede en alquiler con facilidad para abrir al exterior en calle de primera. Duquesa de la Victoria, 7, portería.

PLANTA baja, en Huesca, 5, se cede. Razón, en la portería y Teléfono 5483.

COLOCACIONES

CHICAS, se necesitan tres para lavadero, camarera y ayudante de cocina conociendo el oficio. Razón, Hotel París. Oficina Colocación Ref. n.º 3.045.

COSTURERA trabajo todo el año. República Argentina, 31, horas de 4 a 6.

PLANCHADORAS, se necesitan en Tintorería Masip. Oficina Colocación Ref. 3.049.

CHICAS de 14 a 24 años, se necesitan para fábrica. Referencia 2.893. Oficina Colocación.

DOS MEDIOS OFICIALES chapistas o cerrajeros, se necesitan en Metaliteria Lore. Oficina Colocación. Referencia n.º 3.053.

CHICAS para la fábrica de zapatillas Barco. Referencia n.º 3.067. Oficina Colocación.

SIRVIENTA, se necesita. Informes, Miguel Villanueva, 8, h.

SIRVIENTA, se necesita en Ave. de España, 1, 1.ª.

AGENTES introducidos, conocedores, necesita importante firma fabricantes plenos. Inútil sin referencias. Escriban, Avicultura, Apartado 4.119. Madrid.

SIRVIENTA para Barcelona, dos de familia, se necesita. Razón, Nueva Rioja.

SIRVIENTA, se necesita. Dres. Castroviejo, 19, 2.ª dcha.

SIRVIENTA, se necesita. Razón, Dgo. de la Victoria, 17.

AYUDANTE, se necesita para fábrica de embutidos Mendoza. Oficina Colocación. Referencia n.º 3.077.

HOFER 1.ª especial, concreto mecánico, se ofrece. Razón, Nueva Rioja.

CHICAS de 16 a 25 años, se necesitan para fábrica de embutidos Mendoza. Oficina Colocación. Ref. n.º 3.073.

CHICO de 15 a 17 años, ganando 800 pesetas, se necesita. Razón, Nueva Rioja. Oficina Colocación. Ref. n.º 3.080.

SIRVIENTA de obligación con informes, precisa señora de San Pedro. Castroviejo, 5.

OFICIAL peluquero bien puesto en el oficio, urge, ganará 700 pesetas mensuales y mantenido, más ropas. Norberto Mutillo, en Trujillo (Navarra).

DISEÑO criado, casado, joven, con nociones de todas las labores del campo. Amézola, en Tremontalvo.

CHICA, se necesita. Calvo Sotelo 8, 2.ª izda.

BARNIZADOR necesita. Muebles Vitorica. Oficina Colocación. Referencia n.º 3.073.

OPORTUNIDAD: 500 a 2.000 pesetas semana o mucho más ganará si es serio y capaz en su propia localidad. Comprarlo es muy fácil. Escriba, Solir, calle Felú y Codina, 63. Barcelona (16).

SIRVIENTA de 50 años, se necesita para señora impedida. Razón, Nueva Rioja.

SIRVIENTA o asistente para todo el día, para dos de familia, se necesita. Duquesa de la Victoria, 38, 1.ª dcha.

OFICIAL y aprendiz de modista, se necesita. Oficina Colocación. Ref. n.º 3.071.

APRENDIZAS. se necesitan de 14 a 18 años para fábrica de Galletas Marbú. Oficina Colocación. Ref. n.º 3.081.

CHICAS de 18 a 19 años para trabajar en taller de punto, se necesitan. Razón, Ctra. de Villamediana, 11, 1.ª izda. Oficina Colocación. Ref. 3.038.

FISO pequeño, se desea comprar. M. de Vallejo, 8, 1.ª.

HUERTA libre 14 celemines, cerca capital, regado permanente, hermosa caseta, frutales, se vende barata. Razón, José Ortigosa. Trinidad, 12, 2.ª d.

HUERTA 3 fgas., en la Ribera, propia para vivir una familia, se vende. G. Berceo, 1, 2.ª izda.

FISO 1.ª a estrenar, 6 hab., baño, cuarto servicio, sol todo el día, exento contribución, se vende. Miltas, G. H., 2.ª dcha.

HUERTA de dos fgas., agua propia, gallinero, teléfono o, casa señorial, etc. Bretón, 14, 1.ª.

GRAN SOLAR de unos 30.000 pies, en carretera general y calle habitada al fondo, zona industrial, alcantarillado, parada de autobuses, económico. Bretón, 14, 1.ª. Tfno. 1184.

HUERTA de tres fgas., mucha fruta, agua propia, estanque, cuadras, casa corriente. Bretón, 14, 1.ª.

NEGOCIOS: Fábricas, etc. Bretón, 14, 1.ª.

HUERTAS: De 6 y 15 fanegas. Bretón, 14, 1.ª.

FINCAS

BLAZQUEZ Antes de hacer sus compras o ventas consulte con esta Agencia. Calvo Sotelo, 18.

SOLARES magníficos, se venden a ambos lados de General Franco y Duquesa de la Victoria. Informes Tfno. 3900.

BLAZQUEZ vende piso en Vara de Rey, frente al Banco de España.

BLAZQUEZ vende dos locales plantas bajas, en lo más céntrico, bien de precio, entre en inmediata. Calvo Sotelo 18.

BLAZQUEZ vende preciosos pisos nuevos a 50 metros del Ayuntamiento. Bien de precio.

FANEGA Y MEDIA de tierra, con casa, se vende bien de precio. Razón, carretera de Zaragoza, Cuesta los Lirios, Venancio Martínez.

EN SANTO DOMINGO de la Calzada vendiendo casa y huerta con solares edificables, entera o lotes; total, 2.400 metros cuadrados. Precio ocasión. Joaquín García. Zumalacárregui, 38. Horas de nuevo a una.

LIQUIDO a precio ocasión 2 pisos exentos, en inmejorables condiciones pago. Santos Ascarza, 63 (frente a Bereneuer), por la tarde.

SOLAR en Avda. de la Vía, planta baja libre 100 m.2, piso a estrenar, exento, vendiendo o cambio por coche moderno. Cada cosa su precio. Avenida de la Vía, 14.

FINCA de 1 a 4 fcas., se compra, preferible con frente a carretera. Ofertas a Camino de la Ciénega 12 1.ª Sr. Alonso.

FISOS, se venden: 2 en el centro de Logroño, llaves en mano, de 5 habitaciones, cocina, despensa y baño, exentos de contribución. Razón Nueva Rioja.

FISOS produciendo el 10 % libre, todo exterior, se venden. Aproveche, quedan pocos. Informes, Eguizabal, Murrieta, 39.

GANADOS

TERNEROS de leche y comedores y vacas lecheras, se venden. Ctra. del Cristo, 19, Samar. Tfno. 3098, "Villa Almirra" Valentín Pérez Revuelta.

DOS MULAS de 8 y 9 años, y un macho de 8 años a toda prueba, vende Luis Villaverde, en Hervias.

DOS MULAS de 4 años, vende Mauricio Vozmediano, en Zarzón.

MULA de 3 a 4 años, 1.60 alzada, vende Nicolás Barrio, en Brilllos (Burgos).

DOS VACAS superiores recién paridas tercer parto, vende Angel Sáez, en Baños de Rioja.

CARNEROS, vende 110 Fermín Vinlegra, en Pedrosó.

OVEJAS, 46, con 20 corderos y 15 borros, vende Ildefonso Pérez, en Santa Coloma.

DESEMBARCO dominico noche terneros de leche y comedores y vacas lecheras, Ctra. del Cristo, "Samalra", Villa Almirra. Valentín Pérez Revuelta. Tfno. 3098.

VACA de leche, vende Pedro Martínez Juarros, en Hervias.

TERNEROS de recría, vende Angel Ortiz, Ctra. de Burgos. Cno. Carretil. Teléfono 2831.

TERNEROS de recría y vacas lecheras, vende Laureano Revuelta. Cabo Noval. Carretera de Laguardia Tfno. 1690.

VACA primer parto cumplida, en días de parir, vende Atilaro Miranda, en Arnedo.

CABRAS, se venden 45 y un chivo, raza de Igea y murcia, unas para parir a primeros de noviembre y otras a últimos de febrero. Tratar con Vicente Arráiz Ramírez, en Bergasa.

DOMINGO noche desembarco terneros de recría. Carretera Burgos, Cno. Carretil. Angel Ortiz. Tfno. 2831.

OVEJAS jóvenes, vende Heliodoro Armas, en San Millán de la Cogolla.

HUÉSPEDES

SE DESEAN dormir o pensión. Miltas, 67, 1.ª izda.

TRES CAMAS, solo dormir o pensión, G. Primo de Rivera, 29, 2.ª dcha.

EN CASA HONORABLE próxima Instituto desean dos estudiantes. Razón, Nueva Rioja.

SE DESEAN dos señoritas para estar como en familia. Razón, Nueva Rioja.

PÉRDIDAS

Paraguas de señora, extraviado el martes entre Carmelitas y Murrieta. Se ratificar su entrega en Murrieta, 9 entlo. d.

Hallazgo: La señora que olvidó un paraguas el día 5 en Mercería Mola puede pasar a recogerlo.

Hallazgo de burro. Quien acredite ser su dueño, puede pasar a recogerlo, pagando costas y gastos de anuncio, a San Torcuato, a casa del Alguacil.

Hallazgo de bolso con varios objetos. Quien acredite ser su dueño, se le entregará en Virgen del Pilar, 3.

TRASPASOS

MERCERIA con vivienda, y comestibles G. Berceo A. O.

LOCAL 40 metros en calle de primera, propio cualquier negocio, se traspasa. Informes, San Juan, 20, 3.ª.

TEJERIA MECANICA, se vende de baratísimo o se cede en alquiler. Escriba a Nueva Rioja. Sr. Ormazabal.

EN VITORIA traspaso bar-restaurant con piso, bodega, mucho trabajo, céntrico. Renta baja. Por cast. mitad precio. Teléfono 1026. Vitoria.

LOCAL amplio, se traspasa. Mayor 66 B.

CENTRAL eléctrica en marcha o solamente la maquinaria, vende Crispulo Martínez, en Vitoria de Abajo.

LOCAL entresuelo pequeño negocio, oficinas o peluquería. Razón, San Juan, 20, 3.ª. Teléfono 5021.

TIENDA en portales se traspasa. Razón Nueva Rioja.

TIENDA, se traspasa en 3.000 pesetas Razón, Nueva Rioja.

VEHICULOS

AUTORRADIOS, Osaba Electricidad. Ventas: Gra. Mola. 9 Talleres Dos Castroviejo.

VELOMOTOR nueva, 49 c.c., muy bien de precio, se vende por cese en negocio de motos. Razón, Auto-Rioja. Vara de Rey, 8.

MOTO 74 c.c., se vende precio costo por cese en negocio de motos. Razón, Auto-Rioja. Vara de Rey, 8.

SEAT 600 inmejorable, se vende. Mercaderes, 8, pescadería.

FURGONETA Citroen 5 H.P., se vende o cambia por el herraje de horno giratorio. Razón, Nueva Rioja.

TAXI SEAT 1400-A, precio oficial, adjudicación directa a nombre del interesado. Informes Auto Breza, C. Sotelo, 6.

COCHE 7 H.P., a toda prueba, precio reducido, vende Royo, en Nájera.

COMPRO 44 de particular a particular Razón. Tfno. 3042.

SE VENDE 44 buen estado y precio. Manero, Castroviejo, 26.

TRACTOR "MAN" 40 H.P., a toda prueba y reconocimiento, con destripador y cabina, se vende muy bien de precio. Razón, Garaje Noqués, en Santo Domingo de la Calzada.

TRACTOR Ferguson 25 H.P., 20 ovejas eordas, vende Moisés Fernández de la Pradilla, en Alherte.

BICICLETA de señora, barra con atachaflo de 5'50 x 2 pulgadas y dos viejas de 3'20 x 20 doble T, se venden. Informes, San Juan, 20, 3.ª.

CAMIONETA Fiat italiana, rueda doble se vende barata. Razón Garaje Central.

TRACTOR Man 40 H.P., dos tracciones, estado como nuevo; Farmall 26 H.P. Diesel buen estado, y Turner 42 H.P. barata, bien de motor y bajo de ruedas, se venden. Avda. Colón, 4, teléfono 1613. Auto-Tractor.

BICICLETA señora bien equipada, buen precio. Vara de Rey, 13, bajo (maquinaria).

MOTOCICLETA Mosquito seminueva, se vende en 2.500 pesetas. La Ribera, A, 2.ª 1.ª.

FORD Perkins basculante, se vende. Santa Isabel, 14. Talleres Garje.

CAMIONETA Reo 15 H.P.; carga, 1.000 kilos, 6 cilindros, con toldo, bien calzada, perfecto estado y grupo a estrenar, se da barato. Maderas Ruiz, S. L. Fábrica de muebles en Vitoria de Guevara.

CAMIONETA Citroen B-14, vende José María Martínez, en Haro.

VENTAS

ATENCION: Cinturones. Vicos Carteras. "El Almacén". Avenida 14.

PUERTAS y ventanas de destruido. Baccalupo Tfno. 3275, calle de los Baños y detrás de la plaza de toros.

La edad ingrata de los Parlamentos

DE LOS RESTAURANTES SIN COCINA A LAS COCINAS CON PLATOS PREFABRICADOS: UNA REVOLUCION QUE POCO A POCO CONQUISTA FRANCIA, DESPUES DE EUROPA



(Servicio especial para nuestro periódico de actualidad francesa)

La Asamblea francesa parece como si se hubiera rebelado contra el general. Y la razón es bien sencilla: en la historia de todos los Parlamentos hay una etapa en la que éstos aparecen como ileales a la edad crítica, sobreviene ésta cuando cumplen los dos años y el Parlamento actual va los tiene.

Quizá por eso hostizan con verdaderas carnes al presidente de la República. Antes, éste se tenía acotados como dominio privado, los puntos más principales de la política francesa: la diplomacia, la defensa, Argelia, la Comunidad eran "dominio privado" de De Gaulle.

Y hoy, todos los diputados se lanzan al asalto de estos castillos reservados. ¿Dónde acabará este Parlamento? Bien pudiera ser que esta Asamblea, reunida bajo la cruz de Lorena del general, acabara, aun dentro de la UFR, muy lejos. Al menos, muy lejos del general parece marchar en estos momentos.

LA COCINA FRANCESA está sufriendo una honda transformación: es quizá una consecuencia del Mercado Común. Empieza a usarse el plato prefabricado por toda Europa, y el francés, uno de los más apetecidos.

Estamos ante una revolución de la que no se habían dado cuenta muchos en Francia y que desconocemos totalmente en España. En América del Norte se consumen todos los días hasta 30 millones de "precocinados". En Inglaterra, esa cifra alcanza a los 2 millones, en Suecia a los 500.000 y en Dinamarca pasa de los 300.000.

EL RESTAURANTE aún francés continúa a ese sistema: son muchos los lugares de comidas abiertos al público donde el cocinero brilla por su ausencia o se encuentra poco menos que destinado a menesteres muy secundarios. Ese estilo de vida alcanza ya los hogares privados y a Francia le ha venido bien esto para montar otro negocio de exportación: platos, platos, etc., piden esos platos de la cocina francesa, que equivalen a un ahorro del 17 por ciento en los establecimientos públicos y del 30 por ciento en los privados. Frente a ese afán de compras, pronto llegará a España la propaganda en la que se anuncia que la "gran cocina francesa" está presta para servir a todos.

Los industriales del "buen comer" están trabajando para fuera de Francia. Y esto, a diario: en unos seis meses se dice.

Homenaje a España en Buenos Aires

BUENOS AIRES, 14. — Ante el monumento a los españoles de esta ciudad se ha rendido un homenaje a España. Durante el acto rindieron honores representaciones de los tres Ejércitos. Asistieron el ministro de Educación Nacional, en representación del presidente de la República, el cardenal primado y otras altas autoridades, así como un numeroso público. En el centro de la avenida fue oficiada una misa de campaña por el abad mitrado de San Benito. A continuación, el profesor Igobone y el señor Alfaro, embajador de España, pronunciaron discursos.

El señor Alfaro, con los típicos de la colonia española, asistió a un solemne Te Deum conmemorativo de la Hispanidad, y en el Círculo Gallego presidió un banquete de confraternización iberoamericana, en donde hizo asimismo uso de la palabra.

El ministro de Relaciones Exteriores y otros miembros del Gobierno concurrieron por la tarde a una recepción que ofreció el embajador y a la que asistieron unas 700 personalidades. El Congreso de Historia celebró una sesión especial para rendir homenaje a España, con un discurso del ministro de Educación Nacional. La Fiesta de la Hispanidad fue conmemorada también en otras diversas instituciones argentinas y españolas. —(Efe).

Dimiten cinco ministros argentinos...

(Viene de primera página)

otra parte, rumores sin confirmar dicen que los jefes del Ejército habrían presentado al presidente Frondizi un ultimátum en el que se pedía la dimisión en pleno del Gobierno, así como de varios jueces y gobernadores provinciales. —(Efe).

COMUNICADO DE LA EMBAJADA DE LA REPUBLICA ARGENTINA

Con motivo del episodio ocurrido últimamente en la Argentina por algunas sugerencias hechas por el Ejército al presidente doctor don Arturo Frondizi, a raíz de una conferencia mantenida por el mismo con los representantes de las tres ramas de las fuerzas armadas, se informa que:

El Gobierno seguirá cumpliendo su programa político, social y económico con el apoyo de dichas fuerzas y de la opinión pública en general.

El país permanece en absoluta calma y en ningún momento se dejó de ejercer toda la autoridad constitucional.

CUATRO AVIONES CUBANOS, CON SIETE OCUPANTES, LLEGAN A EE. UU.

MIAMI, 14. — Cuatro aviones cubanos de los utilizados en labores agrícolas han aterrizado en Miami o sus cercanías y sus ocupantes, dos de ellos aviadores militares, han solicitado asilo político en Estados Unidos.

Declaran que salieron de Colombia, en la provincia de Matanzas, a primera hora de esta mañana. —(Efe).

NUEVA YORK, 14. — Un miembro femenino de la delegación de Cuba en las Naciones Unidas, con categoría de embajador, Teresa Casuso, abandona su cargo y afirma que Fidel Castro ha convertido a Cuba en "Estado policíaco".

La señorita Casuso convocó a los periodistas en su residencia con el fin de anunciarles la decisión. Manifestó que, a su juicio, la mente y el alma de Fidel Castro están trastornadas. La que fue antes entusiasta partidaria de Castro y de su régimen, dijo que había solicitado su relevo al primer ministro cubano.

Al anunciar a los periodistas su decisión de abandonar el cargo de delegado suplente cubano en las Naciones Unidas, la señorita Casuso les explicó que en atención a su vieja amistad por Fidel y a la lealtad que le guarda, no ha dimisionado dicho cargo, sino que ha solicitado del Gobierno cubano ser relevada de él.

Dijo también que durante la estancia de Castro en Nueva York había intentado verle para exponerle su modo de pensar acerca de la actual política cubana, pero que Castro llegó a tenerla esperando siete horas a la puerta del hotel y finalmente no la recibió. Anunció que pedirá a Estados Unidos que la concedan asilo político. —(Efe).

Pelikan
TINTA ESTILOGRAFICA

†
Tercer Aniversario
EL SEÑOR

D. David Olloqui López de Murillas

(Del Comercio de esta plaza)

FALLECIO EL DIA 16 DE OCTUBRE DE 1957, A LOS 45 AÑOS DE EDAD
habiendo recibido los S. S. y la B. A. de Su Santidad

R. I. P.

Su viuda, hijo y demás familia ruegan una oración y la asistencia a alguna de las misas que por el eterno descanso de su alma se celebrarán MANANA, DOMINGO, día 16, y las 8, 10 de la mañana y 8 de la tarde, en la iglesia catedral de la Redonda, y en Santiago a las 7:30 y 11:30, y el día 17, a las nueve, en la Redonda, y a las que se celebren en la Parroquia de San Adrián y Santa Natalia de Autil, por cuyo especial favor les quedarán agradecidos.

Logroño, 15 de octubre de 1960.

MANIFESTACION-ANTI-CASTRISTA EN MIAMI

MIAMI, 14. — Grupo de cubanos han provocado destrozos en el Consulado de Cuba en Miami y arrojaron una bomba de fabricación casera en un café para protestar contra las condenas de muerte impuestas a 13 personas en La Habana.

Durante la incursión de un grupo de cubanos al Consulado, el consul, Leon Blanco, fue golpeado y derribado en dos ocasiones.

Veinte personas se hallaban en el café donde fue arrojada la bomba. El artefacto no estalló.

Cuba ha formulado una protesta oficial ante el Gobierno de los Estados Unidos por el incidente. —(Efe).

EL GOBIERNO DE CASTRO "NACIONALIZA" TRESCIENTAS OCHENTA Y DOS EMPRESAS

LA HABANA, 14 (urgente). — El Gobierno de Fidel Castro ha nacionalizado 32 empresas privadas, en las que virtualmente se incluyen todas las verdaderamente importantes de Cuba.

El decreto de nacionalización, anunciado después de una reunión del Gobierno presidida por Castro, afecta a todos los Bancos establecidos en el país, con excepción de los canadienses: el Banco Real del Canadá y el Banco de Nueva Escocia. Se ven igualmente afectados 105 ingenios azucareros de propiedad cubana, ocho compañías de ferrocarriles, trece "grandes almacenes", cincuenta fábricas textiles y seis destilerías, entre ellas la de la Compañía Baccardi. —(Efe).

Las elecciones sindicales

MADRID, 14. — Comenzó en toda España la segunda fase de las elecciones sindicales para la designación de los vocales económicos y sociales de las entidades sindicales locales. En esta fase intervienen como electores los enlaces sindicales y vocales Jurados de Empresa recientemente designados, que actúan como compromisarios de tres millones de trabajadores; otro millón de trabajadores pertenecientes a empresas con censo laboral inferior a quince asalariados, que tienen la consideración de electores directos; tres millones de trabajadores agropecuarios y un millón de los pertenecientes a otras unidades económicas, tales como familias campesinas, familias artesanas y familias pescadoras, lo que totaliza ocho millones de electores por la representación social.

También intervienen en esta segunda fase dos millones y medio de unidades económicas, que elegirán a sus correspondientes vocales en el ámbito local. Se moviliza ahora, por tanto, la totalidad del censo electoral sindical, para designar a más de ciento ochenta mil cargos electivos de Vocales económicos y sociales.

La complejidad de este organismo y la dispersión electoral por todo el ámbito de nuestra geografía dificultan el conocimiento de los resultados de las votaciones, las cuales continuarán en días sucesivos y de los que la Junta Nacional de Elecciones dará cuenta a diario y en forma escalonada.

DECLARACIONES DEL PRESIDENTE ELETTO DEL BRASIL

SAO PAULO, 14. — El presidente electo del Brasil, Janio Quadros, ha manifestado en la primera conferencia de Prensa celebrada después de su victoria electoral, que las relaciones de su país con los Estados Unidos eran excelentes en todos los terrenos.

Quadros dijo también que durante su mandato Brasil cumplirá todos sus compromisos internacionales con la Organización de Estados Americanos, las Naciones Unidas y procurará poner especial cuidado en la cooperación panamericana.

Janio Quadros dijo también que Brasil necesitaba y daría la bienvenida a la cooperación de capital extranjero. En el curso de la conferencia, Quadros afirmó que estaba determinado a llevar a cabo su plan de establecer un monopolio petrolífero controlado por el Gobierno.

En relación con los acontecimientos ocurridos en Asia y África, Quadros dijo que seguía de cerca todo lo ocurrido en ambos continentes, para, seguramente, asegurar que su país era, por tradición, anticolonialista y anti-imperialista.

Hablando de Argelia, Quadros dijo que él simpatizaba con la lucha entablada por los rebeldes argelinos. Hasta ahora, el Brasil había mostrado una posición pro francesa en este asunto.

Explicó también el presidente electo que pensaba dar facilidades de crédito a los granjeros, así como garantizar la estabilidad de los precios en los productos de granja, que mejoraría los sistemas de transporte y ampliaría las facilidades de almacenamiento con que cuenta el país.

Preguntado si apoyaría un plan para trasladar la sede de las Naciones Unidas de Nueva York a la capital brasileña, Brasilia, Janio Quadros respondió: "Si Brasilia resulta por el momento inadecuada para nuestro propio Gobierno, ¿cómo podrá ser capaz de albergar la sede de las Naciones Unidas?". —(Efe).

El ministro de Marina, en San Fernando

SAN FERNANDO, 14. — El ministro de Marina, almirante Abárzuza, acompañado del capitán general de este Departamento Marítimo, ha continuado su visita de inspección a los centros y dependencias de la Armada, recorriendo las instalaciones del Centro de Seguridad Interior, Tercio Sur de Infantería de Marina, Escuela de Aplicación, Cuartel de Instrucción de Marina, Residencia de Oficiales y Suboficiales, Hospital de San Carlos, Centro de Adiestramiento de Lucha Antisubmarina, factoría de Substancia y arsenal de La Carraca.

El ministro también ha efectuado una visita a los grupos de casas para suboficiales que en número de cincuenta están de edificarse en los terrenos de la antigua Huerta de Merendero, bajo la acción social del Patronato de Casas de la Armada.

Esta tarde, el almirante Abárzuza presenciará un ejercicio táctico de desembarco en una playa de esta comarca, que realizarán fuerzas de Infantería de Marina y Marina, conjuntamente con unidades navales.

Condecoración española al presidente de Chile

SANTIAGO DE CHILE, 14. — El presidente chileno, José Alessandri, ha sido condecorado con el Collar de la Orden de Isabel la Católica por el embajador español en Santiago de Chile, don Tomás Núñez y Ferrer.

La ceremonia de la imposición del Collar de Isabel la Católica se celebró en el Salón Rojo del Palacio de la Moneda. —(Efe).

Gran Bretaña, Estados Unidos...

(Viene de primera página)

1821, colonia de España. Séame permitido, porque así lo consideramos de justicia, referirme a violentas palabras y conceptos hirientes que se han vertido aquí con relación al coloniaje español en América. Cada época tiene sus propias características políticas. No es posible pretender que en tiempos de la reina Isabel la Católica se impusiese, por ejemplo, el régimen democrático en las tierras descubiertas cuando este sistema no se practicaba entonces. Es preciso tener presente que una cosa es la conquista española en sí y otra la administración colonial. —(Efe).

LA SESION

NUEVA YORK, 14. — La Asamblea General de las Naciones Unidas se ha reunido a las once de la mañana (cuatro de la tarde, hora española) para terminar su debate sobre asuntos mundiales en general. El primer orador ha sido el ministro surafricano de Asuntos Exteriores, Eric Louw, que repitió la acusación de que algunos países que han atacado la política racial de la Unión Sudafricana "no han venido aquí con las manos limpias", y citó concretamente a la India, Noruega, Suecia, Liberia "y algunos otros Estados".

Por lo que se refiere a la India, dijo que también en este país se produjeron incidentes en diversas ocasiones y fueron "rudemente resueltos por la Policía", y citó documentos de la Oficina Internacional de Trabajo sobre las "pésimas condiciones en que viven millones de trabajadores en esa nación". En relación con Noruega y Suecia, Louw preguntó: "¿Pueden ambas delegaciones decir sinceramente que no se practica la discriminación en sus países contra las pequeñas minorías laponas?". ¿Pueden asegurar que los lapones gozan del nivel de vida, condiciones de trabajo y progreso social y económico especificados en el artículo 55 de la Carta de las Naciones Unidas al que se ha aludido repetidas veces para acusar a la Unión Sudafricana?".

En otros pasajes de su discurso, el ministro surafricano dijo que la guerra fría "había sido traída abierta y agresivamente a la actual Asamblea General de la ONU por la Unión Soviética y otras delegaciones comunistas y que existe el peligro de que esta guerra fría conduzca a la guerra a tiros, a una guerra mundial". "Una delicada y peligrosa situación —aseguró— ha sido creada".

La tensión continuará, según Louw, hasta que los dirigentes de Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia y la Unión Soviética se reúnan para resolver los grandes problemas pendientes. El hecho de que conversaciones de este tipo no hayan ofrecido resultados fructíferos en el pasado no es razón para no realizar otro intento en un futuro próximo.

El ministro surafricano de Asuntos Exteriores dijo también que del empeoramiento de la situación en África no son solamente culpables los comunistas. La actitud de algunas delegaciones occidentales en la ONU ha tenido el efecto "de impulsar indirectamente actividades subversivas e incluso revueltas, tanto en la Unión Sudafricana como en el África del Suroeste".

Louw terminó diciendo que, en lugar de apreciar la posición de África del Sur contra el comunismo y contra la infiltración comunista en África, muchos países occidentales y sus periódicos, en asociación con la mayoría del bloque afrasista y con los países comunistas, han continuado su camino para crear malestar en la Unión Sudafricana. —(Efe).

Louw terminó diciendo que, en lugar de apreciar la posición de África del Sur contra el comunismo y contra la infiltración comunista en África, muchos países occidentales y sus periódicos, en asociación con la mayoría del bloque afrasista y con los países comunistas, han continuado su camino para crear malestar en la Unión Sudafricana. —(Efe).

NUEVA YORK, 14. — En la sesión de esta mañana (hora local) de la Asamblea General de la ONU y a continuación del discurso del ministro surafricano de Asuntos Exteriores, hizo uso de la palabra el representante de El Salvador en las Naciones Unidas, doctor Rafael Urueta, quien dijo que la situación internacional, en lugar de mejorar, había empeorado.

desde la sesión interior —el pasado año— de la Asamblea General.

El doctor Gonzalo Ortiz, delegado de Costa Rica, puso de relieve que la labor de ayuda a los países subdesarrollados no debe ser afectada por la tensión internacional.

El representante colombiano, Dr. Francisco Umama Bernal, ejerciendo el derecho de réplica, subió a la tribuna para rebatir la afirmación de Krushev en el sentido de que "el delegado colombiano en las Naciones Unidas no era un verdadero representante del pueblo colombiano".

El Gobierno colombiano —dijo el doctor Umama— y sus representantes en las Naciones Unidas no pueden aceptar "la intemperante e inexacta afirmación de la intervención de Krushev". "No es el primer ministro soviético el más calificado para designar o escoger a quien pueda representar o ser portavoz del pueblo colombiano".

En ejercicio también de su derecho de réplica, el representante liberalista, Henry Ford Cooper, advirtió al Gobierno surafricano que "el pueblo de África no permitirá que sus hermanos de África del Sur continúen en un estado de servidumbre". "Aceptaría el Gobierno surafricano someterse a una investigación imparcial de las condiciones existentes en su territorio?", preguntó. "Desde el punto de vista surafricano —aseguró Cooper—, todos los africanos son considerados como no pertenecientes a la raza humana, sino simplemente como bestias de carga. Todos los países tienen algo de qué avergonzarse, pero ninguno trata de justificar la discriminación, la opresión e incluso las matanzas, como lo hacen los surafricanos".

Terminada la intervención del delegado liberalista, la Asamblea General dio por terminada su sesión de hoy a las 13:41 hora local (18:41 hora española), hasta las 10:30 de la mañana del lunes próximo. —(Efe).

KATANGA PIDE SU INGRESO EN LA ONU

NUEVA YORK, 14. — Katanga envió al secretario general de las Naciones Unidas su solicitud de ingreso en la Organización Mundial el 4 de octubre, según declaró en una conferencia de Prensa el ministro de Asuntos Exteriores de Tshombe, Kimba, que se encuentra en esta ciudad.

Dijo también que había solicitado audiencia del secretario general, pero que ninguna de las dos solicitudes ha tenido respuesta hasta este momento. —(Efe).

KRUSCHEV Y MR. «H» SE ESTRECHAN LAS MANOS

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York), 14. — El jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushev y el secretario general de las Naciones Unidas, Dag Hammarskjöld, se han estrechado las manos en público. Hammarskjöld se acercó a Krushev para desearle "buen viaje", inmediatamente después de que el dirigente soviético pronunció su discurso de despedida ante la Asamblea General. —(Efe).

REGRESO KRUSCHEV

ESTOCOLMO, 14. — Krushev ha llegado a la capital sueca, de regreso de su viaje a Nueva York, con motivo de la Asamblea General de la ONU, según anuncia la Agencia Tass. Llegaron con él Gromyko, el jefe comunista húngaro Kadar y los dirigentes del partido comunista en Ucrania y Bielorrusia. —(Efe).

CARTAS DE MAC MILLAN

LONDRES, 14. — El primer ministro de Inglaterra, Mac Millan, ha enviado cartas políticas personales al presidente De Gaulle y al canciller Adenauer después de su regreso de Nueva York, donde celebró conversaciones con Eisenhower y Krushev.

Según se cree en los medios diplomáticos en que se ha revelado la información, Mac Millan no espera rápidos ni fáciles acuerdos con los rusos sobre ninguno de los problemas actuales de la guerra fría, y añadió que el punto de vista inglés es que la línea política mundial parece haberse endurecido de forma permanente. Sin embargo, existe base para una moderada esperanza en que podrá ser suavizada la actual tensión.